



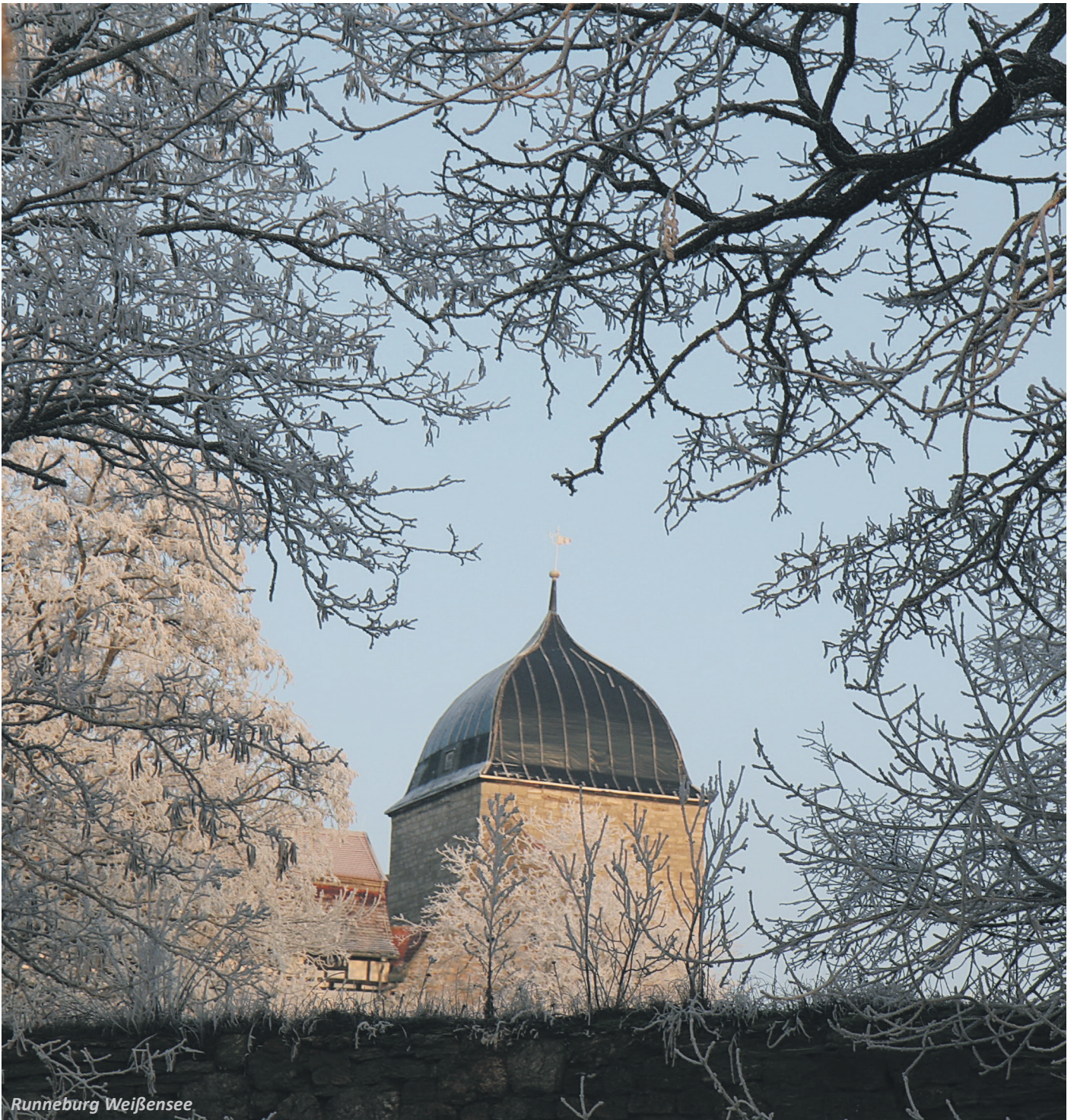
# Amtsblatt

des Landkreises Sömmerda

Jahrgang 31

Mittwoch, den 1. Februar 2023

Nummer 04



Runneburg Weißensee

**Inhaltsverzeichnis**

**Amtlicher Teil**

Stellenausschreibung der VG Gramme-Vippach 3  
 Stellenausschreibung der VG Straußfurt 4  
 Öffentliche Ausschreibung der Gemeinde Buttstädt 5  
 Öffentliche Ausschreibung der Stadt Weißensee 5  
 Bekanntmachung des Umweltamtes nach BImSchG 5  
 Mitteilung des Umweltamtes 6  
 Bekanntmachung des ZRM 7  
 Der AZV Gramme-Vippach informiert 7  
 Niederschrift – Kreistag am 05.10.2022 8  
 Niederschrift – Bau- und Vergabeausschuss am 26.10.2022 10  
 Niederschrift – Bau- und Vergabeausschuss am 07.12.2022 11

**Der Landrat informiert**

Vorgestellt: die AGATHE-Beraterinnen im Landkreis 13  
 Aktuelles aus dem Jugendamt 13  
 Jetzt anmelden zum „Tag der Berufe“ 14  
 Neue Öffnungszeiten des Kreisarchivs 14  
 Das Sozialamt des Landratsamtes informiert 14  
 Informationsveranstaltung des Finanzamtes 14  
 Schwimmlehrgänge in den Winterferien 14  
 Bürgertelefon des Landkreises 14  
 Aktuelle Corona-Informationen auf der Homepage 14  
 Angebote der Kreisvolkshochschule im Überblick 15  
 Corona-Schnelltestangebote im Landkreis 16  
 Persönliche Vorsprachen im Landratsamt nur nach vorheriger Terminvereinbarung 16

**Nichtamtlicher Teil**

**Aus dem Landkreis**  
 Betriebsbesuch bei der MICROSTEP GmbH Sömmerda 16

**Aus Kindergarten und Schule** 17

**Wirtschaft – Arbeit – Umwelt** 17

**Vereine und Verbände**

Dank des MGV „Eintracht“ 1875 Kindelbrück 18  
 Der Soziale Dienst für Hörgeschädigte informiert 18  
 Der ASB informiert 18  
 DRK-Infoveranstaltung zum Thema Notfallbegleitung 19

**Veranstaltungshinweise** 19-21

**Sportnachrichten** 21

**Wissenswertes** 22

**Impressum** 22

**Adresse und Telefonnummern des Landratsamtes Sömmerda**

**Postanschrift:**

Landratsamt Sömmerda  
 Postfach 12 15  
 99601 Sömmerda

Tel.: 03634 354-0

Internet: [www.lra-soemmerda.de](http://www.lra-soemmerda.de)

E-Mail: [poststelle@lra-soemmerda.de](mailto:poststelle@lra-soemmerda.de)

**Besucheradresse:**

Haus I	Haus II
Bahnhofstraße 9	Wielandstraße 4
99610 Sömmerda	99610 Sömmerda
03634 354-100	03634 354-600

**Sprechzeiten:**

Montag:	8.00 - 11.30 Uhr
Dienstag:	8.00 - 11.30 Uhr und 14.00 - 18.00 Uhr
Mittwoch:	geschlossen
Donnerstag:	8.00 - 11.30 Uhr Straßenverkehrsamt 14.00 - 17.00 Uhr
Freitag:	8.00 - 11.30 Uhr

**Bereich Landrat**

Büro des Landrates	03634 354-200
Amt für Öffentlichkeitsarbeit	03634 354-202
Pressestelle	03634 354-219/220
Kommunalaufsicht	03634 354-661
Rechnungsprüfungsamt	03634 354-211
Personalamt	03634 354-271
Wirtschaftsförderung	03634 354-400
Ehrenamts-/Kulturförderung	03634 354-244
Tourismusförderung	03634 354-410
Kreiskasse	03634 354-317
Kämmerei	03634 354-320
Gleichstellungsbeauftragte	03634 354-419
Datenschutzbeauftragter	03634 354-306

**Dezernat Recht, Bau, Umwelt**

Dezernent	03634 354-634
Ordnungsamt	03634 354-331
Personenstandswesen/Staatsangehörigkeiten	03634 354-352
Jagdbehörde	03634 354-336
Waffenbehörde	03634 354-323
Fischereibehörde	03634 354-336
Amt für Ausländer und Migration	03634 354-335
Brand- und Katastrophenschutz	03634 68880
Bußgeldangelegenheiten	03634 354-345
Gewerbeamt	03634 354-339
Bauaufsicht, Regionalplanung, Denkmalpflege	03634 354-652/653
Umweltamt	03634 354-675
Untere Wasserbehörde	03634 354-676
Naturschutzbehörde	03634 354-675
Untere Abfallbehörde	03634 354-347
Rechtsamt	03634 354-634
Abfallwirtschaftsamt	03634 354-201
Hauptamt	03634 354-240
Kreistagsbüro	03634 354-307
Straßenverkehrsamt	03634 354-713
Zulassungsstelle	03634 354-717
Fahrerlaubnisbehörde	03634 354-719
Straßenverkehrsbehörde	03634 354-723
Kreisarchiv	03634 354-852
Behindertenbeauftragter	03634 354-641

**Dezernat Soziales, Gesundheit, Schule**

Dezernent	03634 354-629
Leistungsamt	03634 354-629
Sozialamt	03634 354-784
Jugendamt	03634 354-629
Gesundheitsamt	03634 354-781
Veterinär- und Lebensmittelüberwachung	03634 354-533
Amt für Schulen und Sport	03634 354-422
Sportförderung	03634 354-844
Informations- und Kommunikationstechnik	03634 354-777
Kreisvolkshochschule	03634 612640



**BEACHTEN SIE BITTE DIE HINWEISE AUF SEITE 16!**

**Redaktion: Pressestelle des Landratsamtes Sömmerda**

Tel.: 03634 354-219 / -220

E-Mail: [pressestelle@lra-soemmerda.de](mailto:pressestelle@lra-soemmerda.de)

**Redaktionsschluss des Amtsblattes Nr. 06**

**(Erscheinungstag 15. Februar 2023)**

**ist am Mittwoch, 8. Februar 2023, 10.00 Uhr !!!**

Bitte beachten Sie, dass nur Beiträge in digitaler Form berücksichtigt werden können, d.h. Texte als \*.docx und Bilder als \*.jpg!

## Straßensperrungen und Verkehrsbeschränkungen im Landkreis Sömmerda, Stand: 25.01.2023\*

Straße	Ortslage	Zeitraum	Behinderung	Grund	Umleitung
K 515	außerhalb der Ortschaft, Ortsausgang Eckstedt bis Abzweig K 530 nach Großrudestedt	05.09.22-28.04.23	Vollsperrung der freien Strecke und einspurige Umfahrung mit Ampelregelung im Bereich Durchlass	Deckensanierung und Erneuerung Durchlass im Zuge der K 530	Eckstedt – Markvippach – Dielsdorf – Schloßvippach und in der Gegenrichtung
B 176	Ortslage Straußfurt Straße der Jugend	24.10.22-03.02.23	halbseitige Sperrung (Tagesbaustelle während der Arbeitszeit)	Umverlegung der Trinkwasserleitung	
B 4	außerhalb der Ortschaft zwischen Henschleben und BÜ Vehra	30.11.22-30.06.23	Baustellenausfahrt	Baustellenausfahrt	
K 9	Ortslage Markvippach OT Bachstedt, Dorfstraße	10.01.23-17.02.23	halbseitige Sperrung	Herstellung HA – Strom	
L 2165	außerhalb der Ortschaft zwischen Schwerstedt und B 4 (Höhe Schambach)	04.10.22-28.02.23	Baustellenausfahrt	Baustellenausfahrt	

\*Änderungen auf Grund von kurzfristig notwendigen Verkehrssicherungsmaßnahmen nach Redaktionsschluss sind jederzeit möglich.

Notwendige Reparatur- und Unterhaltungsarbeiten führen kurzzeitig zu Verkehrsraumeinschränkungen und werden örtlich abgesichert.

Im gesamten Kreisgebiet ist mit Verkehrseinschränkungen durch Baumschnitt- oder Fällarbeiten bzw. durch die Grasmahd zu rechnen.

**Im gesamten Kreisgebiet ist mit Verkehrseinschränkungen durch Straßensanierungsarbeiten (Oberflächenbehandlung) und Fahrbahnmarkierungsarbeiten auf Bundes-, Landes- und Kreisstraßen zu rechnen.**

Über die aktuellen Straßensperrungen können Sie sich auch im Internet unter [www.landkreis-soemmerda.de](http://www.landkreis-soemmerda.de) informieren.

### Amtlicher Teil

## Öffentliche Stellenausschreibung der Verwaltungsgemeinschaft Gramme-Vippach

Die am 31. Dezember 2019 gebildete Verwaltungsgemeinschaft Gramme-Vippach mit Sitz in Schloßvippach ist im Herzen von Thüringen, angrenzend an die Landeshauptstadt Erfurt, gelegen und gehört mit ihren 12 Mitgliedsgemeinden und 9.139 Einwohnern (Stand 30. Juni 2022) zum Landkreis Sömmerda. Die Zuständigkeiten mit einer Vielzahl von Aufgaben in den Mitgliedsgemeinden und der Verwaltungsgemeinschaft selbst erstrecken sich des Weiteren auf zwei Zweckverbände. Derzeit beschäftigt die Verwaltungsgemeinschaft einen Stamm von 22 Mitarbeitenden an den Standorten Schloßvippach und Großrudestedt.

In der Verwaltungsgemeinschaft Gramme-Vippach ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt die Stelle einer

### Sachbearbeitung im Amt für Hauptverwaltung (m/w/d)

zu besetzen. Die Einstellung erfolgt im Rahmen eines unbefristeten Beschäftigungsverhältnisses mit einem Beschäftigungsumfang von zurzeit 39 Wochenstunden. Die ausgeschriebene Stelle ist im Rahmen der dienstlichen Erfordernisse grundsätzlich zeitgeeignet.

#### Ihre zukünftigen Aufgaben:

Kernaufgaben der ausgeschriebenen Stelle sind insbesondere die Mitarbeit bei:

- der allgemeinen Verwaltung, vor allem allgemeinen Verwaltungsaufgaben in der Bearbeitung von Posteingängen und Postausgängen, zentraler Telefondienst, zentrale Beschaffung, Materialwirtschaft, Aktenordnung und Aktenplan, Arbeitsorganisation und -rationalisierung, Vertragswesen und -verwaltung,

Versicherungsangelegenheiten, Bewirtschaftung von Dienst-Kfz, Arbeitsförderung und dgl., Archivwesen, Datenschutz,

- den Aufgaben der Geschäftsstelle für die Gemeinschaftsversammlung, die Gemeinderäte der Mitgliedsgemeinden und die Verbandsversammlungen der durch die Verwaltungsgemeinschaft verwalteten Zweckverbände und
- die Führung von Sitzungsniederschriften der Gemeinderats-, der Ausschusssitzungen, der Gemeinschaftsversammlung und der Verbandsversammlungen der durch die Verwaltungsgemeinschaft verwalteten Zweckverbände.

Eine zukünftige Änderung des Aufgabenbereiches bleibt ebenso ausdrücklich vorbehalten wie eine Änderung des Dienstortes.

#### Unsere Anforderungen an Sie:

- möglichst abgeschlossene Ausbildung zur/zum Verwaltungsfachangestellten (m/w/d) oder vergleichbare, dem Berufsbild der/des Verwaltungsfachangestellten (m/w/d) entsprechende kaufmännische Berufsausbildung mit möglichst einschlägigen Berufserfahrungen in vergleichbarer Position sowie
- möglichst Kenntnisse in den wahrzunehmenden Aufgabenbereichen.

Gute EDV-Anwenderkenntnisse in der Standard-Bürosoftware „Microsoft Office“ werden ebenso vorausgesetzt wie stetige Fort- und Weiterbildungsbereitschaft und der Besitz des Führerscheins Klasse B. Überdies verfügen Sie über eine schnelle Auffassungsgabe sowie die Fähigkeit, selbständig lösungs- und zielorientiert zu arbeiten. Sie können sich auf wechselnde Sachverhalte und Herausforderungen schnell einstellen, arbeiten strukturiert, pflegen einen selbständigen Arbeitsstil und können dadurch Prioritäten setzen. Zudem verbinden Sie eine hohe Einsatzbereitschaft und Belastbarkeit mit guter Kommunikations- und Teamfähigkeit, höflichem Auftreten sowie Loyalität.

## Das bieten wir Ihnen:

- intensive Unterstützung während der Einarbeitungszeit,
- weitgehend flexible, familienfreundliche Arbeitszeiten im Rahmen der geltenden Dienstvereinbarung,
- eine interessante und abwechslungsreiche Tätigkeit, die die eigenverantwortliche Gestaltung des Arbeitsbereiches ermöglicht,
- bei Erfüllung der Tätigkeitsmerkmale und Vorliegen der persönlichen Voraussetzungen eine Vergütung bis zur Entgeltgruppe 6 des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst (TVöD) mit einer betrieblichen Altersvorsorge in der Zusatzversorgung des öffentlichen Dienstes,
- für Beschäftigte zum Jahresende eine Jahressonderzahlung im Rahmen des TVöD,
- vermögenswirksame Leistungen,
- 30 Tage Erholungsurlaub im Jahr,
- einen sicheren Arbeitsplatz,
- die Möglichkeit zur Teilnahme an externen Fortbildungsangeboten.

Bei gleicher Eignung, Befähigung und fachlicher Leistung werden Bewerbungen schwerbehinderter Menschen und ihnen gleichgestellter behinderter Menschen nach Maßgabe des SGB IX bevorzugt.

Ihre aussagekräftige Bewerbung richten Sie bitte unter Angabe des Kennwortes und Beifügung der üblichen Bewerbungsunterlagen (inkl. einschlägiger Abschluss- und Arbeitszeugnisse) **bis zum 16. Februar 2023** an die

Verwaltungsgemeinschaft Gramme-Vippach  
Kennwort „Bewerbung SB Hauptverwaltung“  
Erfurter Straße 6  
99195 Schloßvippach

Digitale Bewerbungen sind aus datenschutzrechtlichen Gründen nur über die Online-Plattform der Thüringer Agentur Für Fachkräftegewinnung (ThAFF) unter <https://thaff-thueringen.de> möglich; hierfür ist eine Registrierung erforderlich. Alternativ bewerben Sie sich bitte auf postalischem Wege.

Aus verwaltungstechnischen Gründen erfolgt keine Eingangsbestätigung. Aufwendungen, die im Zusammenhang mit der Bewerbung entstehen, werden nicht erstattet. Anlagen und Nachweise zur Bewerbung sind in Kopie ohne Verwendung von Bewerbungsmappen o. ä. einzureichen. Wird die Rücksendung der Bewerbungsunterlagen gewünscht, ist ein ausreichend frankierter und adressierter Rückumschlag beizufügen. Sämtliche anderen Bewerbungsunterlagen werden nach Abschluss des Stellenbesetzungsverfahrens vernichtet.

Mit Abgabe ihrer Bewerbung stimmen Bewerber der Speicherung ihrer personenbezogenen Daten, soweit diese im Rahmen des Auswahlverfahrens benötigt werden, zu. Diese Daten werden ausschließlich für das Auswahlverfahren verwendet und für die Dauer dieses Verfahrens gespeichert und spätestens nach drei Monaten nach dessen Abschluss gelöscht.

Nähere Informationen zur Erfassung, Verwendung, Speicherung, Löschung personenbezogener Daten im Zusammenhang mit der Bewerbung sowie bestehende Betroffenenrechte sind auf der Homepage der Verwaltungsgemeinschaft Gramme-Vippach [www.gramme-vippach.de](http://www.gramme-vippach.de) unter den Rubriken „Verwaltung“ -> „Datenschutz“ -> „Informationen nach Art. 13 ff. DSGVO“ einsehbar.

### Hinweis:

Status- und Funktionsbezeichnungen in dieser Stellenausschreibung gelten jeweils für alle Geschlechter.

Schloßvippach, den 18. Januar 2023

gez. Georgi  
Gemeinschaftsvorsitzender

## Öffentliche Stellenausschreibung der Verwaltungsgemeinschaft Straußfurt

In der Verwaltungsgemeinschaft Straußfurt ist ab sofort folgende Stelle

### Reinigungskraft (m/w/d)

neu zu besetzen. Die Stelle ist zunächst für ein Jahr befristet, jedoch mit der Option der dauerhaften Beschäftigung.

### Wesentliche Aufgaben:

- Reinigung von Büro- und Sitzungsräumen sowie des Sanitärbereichs im regelmäßigen Turnus unter Einhaltung der Hygienestandards
- Reinigung der Flure und öffentlichen Bereiche
- Entleerung der Müllbehälter
- ggf. Unterstützung des Hausmeisters beim Winterdienst (Einsatzzeiten auch in den Abend- und/oder frühen Morgenstunden sowie an Wochenenden und Feiertagen)

Eine Veränderung der Aufgabenzuordnung bleibt vorbehalten.

### Anforderungen:

- strukturierte und eigenverantwortliche Arbeitsweise
- Bereitschaft zur Erledigung unterschiedlichster Aufgaben
- Zuverlässigkeit, Verantwortungsbewusstsein, Flexibilität und Teamfähigkeit
- körperliche Belastbarkeit
- Wohnortnähe wünschenswert

Es erfolgt eine tarifgerechte Eingruppierung nach TVöD gemäß Entgeltordnung VKA in die Entgeltgruppe 2. Die wöchentliche Arbeitszeit beträgt 10 Stunden. Die regelmäßige Arbeitszeit kann nach Absprache auf zwei bis drei Wochentage verteilt werden und sollte möglichst vor oder nach den Öffnungszeiten abgeleistet werden.

Aussagekräftige Bewerbungsunterlagen (Anschreiben, Lebenslauf, Zeugniskopien, Arbeitszeugnisse etc.) senden Sie bitte **bis zum 24. Februar 2023** an folgende Adresse:

Verwaltungsgemeinschaft Straußfurt  
Personalamt  
Kennwort „Stelle Reinigungskraft“  
Bahnhofstraße 13  
99634 Straußfurt

**Bewerbungsunterlagen, die per E-Mail eingehen, sind aus datenschutzrechtlichen Gründen nicht erwünscht und werden daher auch nicht berücksichtigt.**

Bewerbungen von Schwerbehinderten und Gleichgestellten sind ausdrücklich erwünscht. Ein entsprechender Nachweis ist den Bewerbungsunterlagen beizulegen.

Aufwendungen, die im Zusammenhang mit der Bewerbung entstehen, werden nicht erstattet. Aus verwaltungstechnischen Gründen erfolgt keine Eingangsbestätigung.

Eine Rücksendung der Bewerbungsunterlagen kann nur erfolgen, wenn ein ausreichend frankierter und adressierter Rückumschlag beigefügt wurde. Anderenfalls werden die Unterlagen spätestens 3 Monate nach Abschluss des Stellenbesetzungsverfahrens vernichtet.

Mit Abgabe ihrer Bewerbung stimmen Bewerber der Speicherung ihrer personenbezogenen Daten, soweit diese im Rahmen des Auswahlverfahrens benötigt werden, zu. Diese Daten werden ausschließlich für das Auswahlverfahren gespeichert und spätestens nach 3 Monaten nach dessen Abschluss gelöscht.

Nähere datenschutzrechtliche Informationen nach Maßgabe des Artikel 13 Datenschutz-Grundverordnung (DS-GVO) können im Internet unter [www.vgstraussfurt.de](http://www.vgstraussfurt.de) abgerufen werden.

Straußfurt, den 24.01.2023

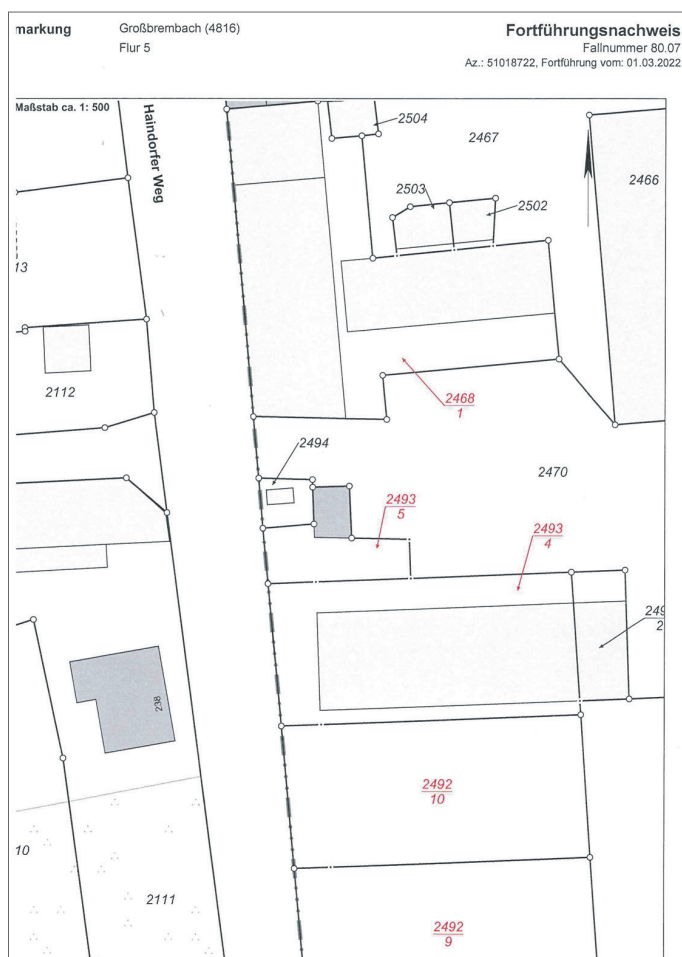
gez. Bostelmann  
Gemeinschaftsvorsitzende

## Öffentliche Ausschreibung der Gemeinde Buttstädt

### Veräußerung Grundstück in Buttstädt OT Großbrennbach

Die Gemeinde Buttstädt beabsichtigt, ein Grundstück am Haindorfer Weg im Ortsteil Großbrennbach zum Höchstgebot zu veräußern.

Das Grundstück soll einer Wohnnutzung zugeführt werden, die sich nach Art und Maß der baulichen Nutzung in die vorhandene Umgebung einfügt.



#### Grundstücksdaten:

Grundstück

Lage: Flurstück 2493/4

Größe: 725 m<sup>2</sup>

Baulasten: keine

**Mindestgebot: 77,00 €/m<sup>2</sup>**

Bitte richten Sie Ihr Angebot schriftlich in einem verschlossenen Umschlag an die Gemeinde Buttstädt, Großemsener Weg 5, 99628 Buttstädt bis spätestens zum

**03.03.2023, 12.00 Uhr.**

Der verschlossene Umschlag ist mit folgendem Vermerk zu versehen: **„Bitte nicht öffnen – Angebot Grundstück OT Großbrennbach“**

Die Gemeinde Buttstädt empfiehlt potentiellen Interessenten, sich mit der Örtlichkeit des zur Veräußerung vorgesehenen Grundstücks im Zuge einer Besichtigung vor Ort vertraut zu machen.

Sollten Sie Fragen zur Ausschreibung haben, setzen Sie sich bitte mit der Gemeinde Buttstädt, Herrn Nagel unter Tel. 036373 41109 in Verbindung.

Buttstädt, den 19.01.2023

Hendrik Blose  
Bürgermeister

## Öffentliche Ausschreibung der Stadt Weißensee

Die Stadt Weißensee beabsichtigt, die **„Teeterrasse“ im Chinesischen Garten zum Zweck der gastronomischen Bewirtschaftung für die Saison 2023 (01.04. bis 31.10.2023) in 99631 Weißensee, Marktplatz 21**, zu verpachten.

Die Gewerbefläche beträgt insgesamt ca. 74,00 m<sup>2</sup>.

Die Betreuung des Pachtobjektes ist nur und ausschließlich während der Öffnungszeiten des Chinesischen Gartens möglich. Optional besteht die Möglichkeit, das Pachtobjekt für weitere drei Saisonjahre anzupachten.

Nähere Informationen bzw. Termine zur Besichtigung erhalten Sie in der Stadtverwaltung Weißensee, Abt. Liegenschaften, Marktplatz 26 in 99631 Weißensee nach telefonischer Absprache (Rufnummer 036374 22017).

Ihre Bewerbung richten Sie bitte **bis zum 15.02.2023** an die Stadtverwaltung Weißensee, Abt. Liegenschaften, Marktplatz 26 in 99631 Weißensee.

Egenolf  
Beigeordneter

## Bekanntmachung des Umweltamts nach dem BImSchG

### Bekanntmachung der Durchführung einer Online-Konsultation zum Antrag auf immissionsschutzrechtliche Genehmigung von zwei Windenergieanlagen in der Gemarkung Spröttau der Firma Boreas Energie GmbH

Auf der Grundlage des § 10 Abs. 3 und 4 BImSchG sowie § 19 Abs. 3 BImSchG i. V. m. den §§ 8 und 9 der Neunten Verordnung zur Durchführung des Bundes-Immissionsschutzgesetzes (9. BImSchV) wird Folgendes bekannt gegeben:

Die Firma Boreas Energie GmbH, Hauptstraße 60, 99955 Herbsleben, beantragt gemäß § 4 Bundes-Immissionsschutzgesetz (BImSchG) auf den Grundstücken der Gemarkung Spröttau, Flur 3, Flurstücke 354/1 und 804 zwei Windenergieanlagen (WEA) zu errichten und zu betreiben.

Für das Vorhaben beantragt der Antragsteller gemäß § 19 Abs. 3 BImSchG die Durchführung eines Genehmigungsverfahrens mit Öffentlichkeitsbeteiligung sowie die Durchführung einer Umweltverträglichkeitsprüfung gemäß § 7 Abs. 3 UVPG.

Das Vorhaben umfasst die Errichtung und den Betrieb von zwei WEA von Typ Vestas V 162-5.6 MW mit einer Nabenhöhe von 166 m, einem Rotordurchmesser von 162 m und einer Gesamthöhe von 247 m über Gelände Höhe.

Das beantragte Vorhaben ist mit Bescheid 51/20/GB vom 30.11.2020 abgelehnt worden. Die Boreas Energie GmbH hat fristgerecht gegen diesen Bescheid Widerspruch erhoben.

Infolge des Widerspruchsverfahrens wurde der Ablehnungsbescheid durch das TLUBN mit Widerspruchsbescheid 025/21 vom 06.07.2022 aufgehoben und zur erneuten Entscheidung der Sache unter Beachtung der Rechtsauffassung der Widerspruchsbehörde an das Landratsamt Sömmerda zurückverwiesen.

Infolgedessen erfolgte die Verfahrensaufnahme ab dem Zeitpunkt der damaligen Entscheidung. Der mit Bekanntmachung am 09.12.2020 im Amtsblatt Nr. 49/2020 abgesagte Erörterungstermin wird nun im Rahmen einer Online-Konsultation gemäß § 5 Absatz 1, 3 und 4 des Planungssicherstellungsgesetzes (PlanSiG) stattfinden.

Die Durchführung der Online-Konsultation wird hiermit gemäß § 5 Absatz 3 Satz 2 PlanSiG öffentlich bekannt gemacht.

Für die Online-Konsultation werden den am Erörterungstermin zur Teilnahme Berechtigten die sonst im Erörterungstermin zu behandelnden Informationen ab dem 1. Februar 2023 über die Internetseite <https://www.uvp-verbund.de/th> elektronisch sowie an folgenden Stellen in Papierform zugänglich gemacht:

- Landratsamt Sömmerda, Wielandstraße 4, Umweltamt, Zimmer 2.43, 99610 Sömmerda
- Verwaltungsgemeinschaft Gramme-Vippach, Erfurter Straße 6, 99195 Schloßvippach

Zu behandelnde Informationen sind die zu erörternden Sachverhalte: hier die Einwendungen, die Er widerungen der Antragstellerin sowie die Äußerungen von Behörden zu den Einwendungen, die in einem Dokument zusammengestellt wurden.

Den Personen, die bereits Einwendungen erhoben haben, wird Gelegenheit gegeben, sich in der Zeit **vom 1. Februar 2023 bis einschließlich 22. Februar 2023** unter Angabe der Vorhaben-ID Registriernummer 119/22/AB schriftlich gegenüber

- dem Landratsamt Sömmerda, Wielandstraße 4, Umweltamt, 99610 Sömmerda,
- Verwaltungsgemeinschaft Gramme-Vippach, Erfurter Straße 6, 99195 Schloßvippach oder
- elektronisch per E-Mail an [umweltamt@lra-soemmerda.de](mailto:umweltamt@lra-soemmerda.de) unter Angabe der oben genannten Vorhaben-ID

zu dem sonst im Erörterungstermin zu behandelnden Sachverhalt erneut zu äußern.

Diese Er widerungen müssen zum Zwecke der eindeutigen Zuordnung zu der bereits erhobenen Einwendung unter Angabe des vollständigen Namens und der vollständigen Adresse erfolgen.

Mit der Möglichkeit zur erneuten Äußerung im Rahmen der Online-Konsultation wird keine neue, zusätzliche Einwendungsmöglichkeit eröffnet.

Die Regelungen über die Online-Konsultation lassen einen bereits eingetretenen Ausschluss von Einwendungen unberührt (§ 5 Absatz 4 Satz 4 PlanSiG).

Die Teilnahme an der Online-Konsultation ist nicht verpflichtend. Es kann auch ohne die Mitwirkung eines zur Teilnahme Berechtigten entschieden werden.

Unabhängig von einer Teilnahme an der Online-Konsultation wird die Genehmigungsbehörde die in den Einwendungsschreiben vorgebrachten Einwendungen prüfen und darüber entscheiden.

Beiträge im Rahmen der Online-Konsultation werden dem Antragsteller sowie den Fachbehörden, deren Aufgabenbereich berührt wird, zur Verfügung gestellt, um eine Er widerung zu ermöglichen. Auf Verlangen des Einwenders werden dessen Name und Anschrift

vor der Weitergabe unkenntlich gemacht, wenn diese Angaben zur ordnungsgemäßen Durchführung des Genehmigungsverfahrens nicht erforderlich sind.

Mit dem Abschluss der Online-Konsultation ist die Öffentlichkeitsbeteiligung im Genehmigungsverfahren beendet.

## Rechtsgrundlagen

- Gesetz zum Schutz vor schädlichen Umwelteinwirkungen durch Luftverunreinigungen, Geräusche, Erschütterungen und ähnliche Vorgänge (Bundes-Immissionsschutzgesetz – BImSchG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 17. Mai 2013 (BGBl. I S. 1274), zuletzt geändert durch Artikel 1 des Gesetzes vom 19. Oktober 2022 (BGBl. I S. 1792).
- Neunte Verordnung zur Durchführung des Bundes-Immissionsschutzgesetzes (Verordnung über das Genehmigungsverfahren – 9. BImSchV) in der Fassung der Bekanntmachung vom 29. Mai 1992 (BGBl. I S. 1001), zuletzt geändert durch Artikel 2 der Verordnung vom 11. November 2020 (BGBl. I S. 2428).
- Gesetz zur Sicherstellung ordnungsgemäßer Planungs- und Genehmigungsverfahren während der COVID-19-Pandemie (Planungssicherstellungsgesetz – PlanSiG) vom 20. Mai 2020 (BGBl. I S. 1041).

Sömmerda, den 18.01.2023

Umweltamt  
Landkreis Sömmerda

## Mitteilung des Umweltamtes

### Bekanntmachung zum Grundbuchbereinigungsgesetz

Das Verlegen von Wasserleitungen geschah bis 1991 in der Regel ohne die Einholung der Zustimmung des Eigentümers des jeweiligen Grundstückes. Zur Sicherung der persönlichen Rechte haben die Aufgabenträger der Wasserversorgung bzw. Abwasserentsorgung die Möglichkeit, entsprechende persönliche Grunddienstbarkeiten für bestehende wasserwirtschaftliche Anlagen in das Grundbuch eintragen zu lassen.

Die Betriebsgesellschaft Wasser und Abwasser mbH Sömmerda, Bahnhofstraße 28, 99610 Sömmerda, beantragt zu Lasten eines Grundstückes das Bestehen einer persönlichen Dienstbarkeit zugunsten des Antragstellers für die nachfolgend aufgeführte wasserwirtschaftliche Anlage gemäß § 9 Abs. 9 Grundbuchbereinigungsgesetz (GBBerG) vom 20. Dezember 1993 (BGBl. I S. 2182, 2192), das zuletzt durch Artikel 158 der Verordnung vom 31. August 2015 (BGBl. I S. 1474) geändert worden ist in Verbindung mit § 1 der Verordnung zur Durchführung des Grundbuchbereinigungsgesetzes und anderer Vorschriften auf dem Gebiet des Sachenrechts (SachenR-DV) vom 20. Dezember 1994 (BGBl. I S. 3900) zu bescheinigen.

**Wasserwirtschaftliche Anlage:** Mischwasserleitung (Kanalleitungsnetz)

### Gemarkung Burgwenden

Gemarkung	Flur	Flurstück	Grundbuchblatt
Burgwenden	5	189/92	23

Das vorab aufgeführte Grundstück liegt im Bereich des Amtsgerichtes Sömmerda, Grundbuchamt Sömmerda.

Das Grundbuchbereinigungsgesetz soll die Interessen der in Frage kommenden Bürger wahren. Danach kann jeder Betroffene in die entsprechenden Unterlagen Einsicht nehmen und eventuell (bei nachweislich beeinträchtigten Interessen) Widerspruch einlegen.

Da die Dienstbarkeit durch Gesetz bereits entstanden ist, kann ein Widerspruch nicht damit begründet werden, dass kein Einverständnis mit der Belastung des Grundbuches erteilt wird.

Ein zulässiger Widerspruch kann nur darauf gerichtet sein, dass die von dem antragstellenden Unternehmen dargestellte Leitungsführung, nicht richtig ist. Dies bedeutet, dass ein Widerspruch sich nur dagegen richten kann, dass das Grundstück gar nicht von einer LEITUNG betroffen ist oder in anderer Weise, als von dem Unternehmen dargestellt.

Wir möchten Sie daher bitten, nur in begründeten Fällen von Ihrem Widerspruchsrecht Gebrauch zu machen. Der Widerspruch kann schriftlich oder zur Niederschrift bis zum Ende der Auslegfrist (13. März 2023) erhoben werden.

Die Umweltämter sind gemäß § 3 SachenR-DV zuständig für die Durchführung des Bescheinigungsverfahrens. Entsprechend § 7 Abs. 1 SachenR-DV wird der o.g. Antrag im Landratsamt Sömmerda in der Zeit vom

**13. Februar 2023 bis 13. März 2023**

ausgelegt.

In die Antragsunterlagen kann innerhalb der Sprechzeiten, nach Terminvereinbarung (Mo., Do., Fr.: 8.00-11.30 Uhr, Di.: 8.00-11.30, 14.00-18.00 Uhr) im Landratsamt Sömmerda, Wielandstraße 4, Umweltamt, Einsicht genommen werden. Ansprechpartner ist Frau Köhler, Telefonnummer: 03634 354-632.

Sömmerda, 1. Februar 2023

Dezernat Recht, Bau, Umwelt  
Untere Wasserbehörde des Landkreises

**Bekanntmachung des ZV Restabfallbehandlung Mittelthüringen (ZRM)**

**Beschlüsse der 4. Sitzung der Verbandsversammlung des Zweckverbandes Restabfallbehandlung Mittelthüringen der Legislaturperiode 2019 bis 2024 vom 16. März 2022**

**Beschluss Nr. 01/22**

Die Verbandsversammlung des ZRM beschließt: Der Jahresabschluss des Zweckverbandes Restabfallbehandlung Mittelthüringen für das Wirtschaftsjahr 2020 wird auf Grund der Ergebnisse der Abschlussprüfung durch die ETL Mitteldeutschland GmbH festgestellt.

**Beschluss Nr. 02/22**

Die Verbandsversammlung des Zweckverbandes Restabfallbehandlung Mittelthüringen beschließt: Der Jahresverlust des Zweckverbandes Restabfallbehandlung Mittelthüringen aus dem Wirtschaftsjahr 2020 in Höhe von 15.112,74 € wird auf neue Rechnung vorgetragen.

**Beschluss Nr. 03/22**

Die Verbandsversammlung des ZRM beschließt: Der Vorstandsvorsitzenden und dem Geschäftsleiter des Zweckverbandes Restabfallbehandlung Mittelthüringen wird für das Wirtschaftsjahr 2020 Entlastung erteilt.

**Beschluss Nr. 04/22**

Die Verbandsversammlung des ZRM beschließt die Haushaltssatzung des Zweckverbandes Restabfallbehandlung Mittelthüringen für das Wirtschaftsjahr 2022 mit dem Wirtschaftsplan 2022.

**Beschluss Nr. 05/22**

Die Verbandsversammlung des ZRM beschließt den Finanzplan des Zweckverbandes Restabfallbehandlung Mittelthüringen für die Wirtschaftsjahre 2021 bis 2025.

**Beschluss Nr. 06/22**

Die Verbandsversammlung des ZRM beschließt, zur Prüfung des Jahresabschlusses 2021 des Zweckverbandes Restabfallbehandlung Mittelthüringen (ZRM) die ETL Mitteldeutschland GmbH, 99085 Erfurt, Schlachthofstraße 19 zu bestellen.

**Beschlüsse der 5. Sitzung der Verbandsversammlung des Zweckverbandes Restabfallbehandlung Mittelthüringen der Legislaturperiode 2019 bis 2024 vom 10. November 2022**

**Beschluss Nr. 07/22**

Die Verbandsversammlung des Zweckverbandes Restabfallbehandlung Mittelthüringen beschließt: Der Jahresabschluss des Zweckverbandes Restabfallbehandlung Mittelthüringen für das Wirtschaftsjahr 2021 wird auf Grund der Ergebnisse der Abschlussprüfung durch die ETL GmbH festgestellt.

**Beschluss Nr. 08/22**

Die Verbandsversammlung des Zweckverbandes Restabfallbehandlung Mittelthüringen beschließt: Der Jahresverlust des Zweckverbandes Restabfallbehandlung Mittelthüringen aus dem Wirtschaftsjahr 2021 in Höhe von 8.477,16 € wird auf neue Rechnung vorgetragen.

**Beschluss Nr. 09/22**

Die Verbandsversammlung des Zweckverbandes Restabfallbehandlung Mittelthüringen beschließt: Der Vorstandsvorsitzenden und dem Geschäftsleiter des Zweckverbandes Restabfallbehandlung Mittelthüringen wird für das Wirtschaftsjahr 2021 Entlastung erteilt.

**Beschluss Nr. 10/22**

Die Verbandsversammlung des Zweckverbandes Restabfallbehandlung Mittelthüringen beschließt die in der Anlage beigefügte Kostenkalkulation für die Wirtschaftsjahre 2023 bis 2025.

**Der Abwasserzweckverband Gramme-Vippach informiert**

**Fäkalschlamm-Entsorgung aus den Kleinkläranlagen in Udestedt**

Die Firma SWE Stadtwirtschaft Erfurt GmbH wurde mit der zentralen Entsorgung des Fäkalschlammes aus den Kleinkläranlagen für das Jahr 2023 beauftragt. Die Entsorgung findet in der Zeit **von 7.00 bis ca. 14.00 Uhr** statt.

Die Entsorgung erfolgt straßenweise und ist wie folgt vorgesehen:

<b>Straße, Hausnummer(n)</b>	<b>Termin</b>
Augustgasse 1/ Kita-Udestedt	21. März 2023
Goethestraße 11	21. März 2023
Augustgasse 3, 4	21. März 2023
Wilhelm-Pieck-Straße 28	21. März 2023
Friedrich-Engels-Straße 1, 2, 3, 5, 6, 7, 8, 9, 10	22. März 2023
Goethestraße 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 9, 10, 12	23. März 2023
Goethestraße 13, 14, 15, 16, 17, 18	24. März 2023
Goethestraße 19, 20, 21, 22, 24, 25	27. März 2023
Goethestraße 27, 29, 30, 31, 32, 34	27. März 2023
Goethestraße 35, 36, 37, 38, 40	28. März 2023
Herrngasse 1, 3, 4, 5	28. März 2023
Karl-Marx-Platz 1, 2, 3, 4, 5, 6A, 7, 8, 9, 10	29. März 2023

Karl-Marx-Platz 12, 13, 15, 17, 19	30. März 2023
Kirchgasse 2	30. März 2023
Kirchgasse 4, 5, 6, 8	31. März 2023
Marktstraße 3	31. März 2023
Neuer Weg 1, 2, 3, 4	31. März 2023
Schäfergasse 8	3. April 2023
Schulplatz 1, 2, 7	3. April 2023
Schulplatz 8, 9, 11, 13	4. April 2023
Siedlung 1, 2, 4	4. April 2023
Siedlung 6, 10, 12, 14, 16, 18	5. April 2023
Sportlerheim	5. April 2023
Tafelberggasse 6, 8	5. April 2023
Vor dem Obertore 1, 2, 3, 4, 6, 7, 8, 9	6. April 2023
Vor dem Obertore 10, 10A, 11	6. April 2023
Vor dem Obertore 12, 13, 14, 15, 16, 17	12. April 2023
Wilhelm-Pieck-Straße 2, 3, 4, 5, 6	12. April 2023
Wilhelm-Pieck-Straße 7, 8, 9, 10, 10A, 11	13. April 2023
Wilhelm-Pieck-Straße 12, 12A, 13, 14, 15	13. April 2023
Wilhelm-Pieck-Straße 18	22. März 2023
Wilhelm-Pieck-Straße 16, 17, 19, 20, 21, 22, 23	14. April 2023
Wilhelm-Pieck-Straße 24, 24A, 25	14. April 2023
Wilhelm-Pieck-Straße 26, 29, 30, 32, 33, 34	17. April 2023
Wilhelm-Pieck-Straße 35, 36, 37, 38, 39	17. April 2023
Wilhelm-Pieck-Straße 40, 42, 44, 46, 48, 50, 52	18. April 2023
Wilhelm-Pieck-Straße 54, 56, 60, 62	18. April 2023
Wilhelm-Pieck-Straße 64A, 66, 68	19. April 2023

Die Grundstückseigentümer der Grundstücke, die in dem festgelegten Zeitraum nicht entsorgt werden können, wenden sich bitte selbst an

Frau Voigt (Sachbearbeiterin Wasser/Abwasser)  
 Telefon: 036204 570-23  
 E-Mail: lisa.voigt@gramme-vippach.de

um einen Entsorgungstermin zu vereinbaren.

### Hinweise zur Fäkalschlamm Entsorgung

Der Grundstückseigentümer ist nach dem Gesetz für die Funktionsfähigkeit seiner Kleinkläranlage verantwortlich. Er bestimmt, welche Menge Fäkalschlamm (nicht die Schwimmschicht) aus seiner Kleinkläranlage entsorgt werden soll (Richtwert ca. 0,5 m<sup>3</sup> je gemeldetem Einwohner/Grundstück und unter Beachtung der DIN 4261).

Er hat dem Entsorgungspflichtigen bzw. dessen beauftragtem Unternehmen den ungehinderten Zugang zur KKA zu ermöglichen. Die KKA muss zum Entsorgungstermin vom Grundstückseigentümer geöffnet werden. Kann der Grundstückseigentümer zum Entsorgungstermin nicht auf dem Grundstück sein, sollte er eine Person seines Vertrauens beauftragen den Entsorgungsauftrag zu beaufsichtigen und die Richtigkeit der Entsorgung durch seine Unterschrift bestätigen. Sehr hilfreich wäre die Bereitstellung einer Kanne mit Wasser (ca. 20 Liter) zur Reinigung der Schläuche.

Die Fahrer der Einsatzfahrzeuge können keine Entsorgungsterminwünsche entgegennehmen. Bitte melden Sie **zusätzliche Entsorgungstermine oder die Verhinderung bei der planmäßigen Entsorgung rechtzeitig bei der Verwaltungsgemeinschaft Gramme-Vippach bei Frau Voigt** an. Die Fahrer der Einsatzfahrzeuge werden zukünftig die Grundstückseigentümer telefonisch verständigen, falls der zusätzliche Entsorgungstermin, welcher bereits vereinbart ist, nicht termingerecht eingehalten werden kann.

Die Entsorgungstermine für den Fäkalschlamm finden Sie auch auf unserer Internetseite [www.gramme-vippach.de](http://www.gramme-vippach.de) unter den Rubriken „Trink-/Abwasser, Fäkalschlamm, Abfall“ – Fäkalschlamm-entsorgung.

## Niederschrift über die Sitzung des Kreistages am 5. Oktober 2022

(genehmigt in der Sitzung am 7. Dezember 2022)

### 1. Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche Sitzung vom 13.07.2022

Die Niederschrift über die öffentliche Sitzung vom 13. Juli 2022 wird wie folgt genehmigt:

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen	28
Nein-Stimmen	0
Enthaltungen	5

### 2. Förderung des Brandschutzes im Landkreis Sömmerda hier: Zuschuss für Investition – Hilfeleistungs- löschgruppenfahrzeug 10 (HLF 10) für die FF Großrudestedt

Beschluss:

Der Kreistag beschließt, vorbehaltlich der Förderung durch den Freistaat Thüringen, die Gewährung einer Zuwendung in Höhe von 112.500,00 € der Gemeinde Großrudestedt für die Ersatzbeschaffung eines Hilfeleistungslöschgruppenfahrzeug 10 (HLF 10) am Standort der Stützpunktfeuerwehr Großrudestedt.

Finanzielle Auswirkungen:

Die finanziellen Mittel in Höhe von 112.500,00 € sind auf der Haushaltsstelle 13000.98200 für das Jahr 2022 eingestellt.

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen	33
Nein-Stimmen	0
Enthaltungen	0

### 3. Antrag auf überplanmäßige Ausgabe zur Deckung von Mehrausgaben im Rahmen der Hilfen zur Erziehung nach § 31 SGB VIII (Sozialpädagogische Familienhilfe)

Beschluss:

Der Kreistag beschließt die überplanmäßige Ausgabe in Höhe von insgesamt 300.000,00 €.

Finanzielle Auswirkungen:

Bereitstellung der finanziellen Mittel in voller Höhe im Rahmen der Haushaltssatzung 2022: Verwaltungshaushalt 45540.71800  
 Gegenfinanzierung über Verwaltungshaushalt (Mehreinnahmen):

45560.16200	22.000 €
45500.16200	34.000 €
45340.25100	7.000 €
45530.16200	1.000 €
45500.25100	5.000 €
91000.28503	183.000 €
91000.21000	45.000 €
51000.14000	3.000 €

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen	34
Nein-Stimmen	0
Enthaltungen	0

### 4. Antrag auf überplanmäßige Ausgabe zur Deckung von Mehrausgaben im Rahmen von Leistung zur Förderung der Erziehung in der Familie nach § 19 SGB VIII (Gemeinsame Wohnformen für Mütter/Väter und Kinder)

**Beschluss:**

Der Kreistag beschließt die überplanmäßige Ausgabe in Höhe von insgesamt 300.000,00 €.

**Finanzielle Auswirkungen:**

Bereitstellung der finanziellen Mittel in voller Höhe im Rahmen der Haushaltssatzung 2022: Verwaltungshaushalt 45340.77000.

Gegenfinanzierung über Verwaltungshaushalt (Mehreinnahmen/Minderausgaben):

45530.16200	1.000 €
45650.16110	2.000 €
45650.77001	1.000 €
12300.10000	15.000 €
41108.25540	60.000 €
91000.80700	21.000 €
51000.14000	10.000 €
91000.06107	190.000 €

**Abstimmungsergebnis:**

Ja-Stimmen	33
Nein-Stimmen	0
Enthaltungen	1

**5.**

**Antrag auf überplanmäßige Ausgabe zur Deckung von Mehrausgaben im Rahmen der Eingliederungshilfe für Kinder und Jugendliche mit seelischer Behinderung oder drohender seelischer Behinderung nach § 35a SGB VIII**

**Beschluss:**

Der Kreistag stimmt der überplanmäßigen Ausgabe in Höhe von insgesamt 500.000,00 € zu.

**Finanzielle Auswirkungen:**

Bereitstellung der finanziellen Mittel in voller Höhe im Rahmen der Haushaltssatzung 2022, Verwaltungshaushalt 45500.77000

Gegenfinanzierung über Verwaltungshaushalt (Mehreinnahmen/Minderausgaben):

45400.71810	60.000 €
45570.25700	21.000 €
45500.25500	4.000 €
45610.77000	50.000 €
45650.16110	3.000 €
45650.16100	13.000 €
45650.16200	8.000 €
45650.77001	14.000 €
02300.10000	15.000 €
91000.28503	312.000 €

**Abstimmungsergebnis:**

Ja-Stimmen	33
Nein-Stimmen	0
Enthaltungen	1

**6.**

**Neugliederung kreisangehöriger Gemeinden im Jahr 2023**

**Beschluss:**

Der Kreistag beschließt, die durch Artikel 1 § 4 ThürGN 2023 vorgeschlagene Strukturänderung ausdrücklich zu befürworten.

**Finanzielle Auswirkungen:**

keine

**Abstimmungsergebnis:**

Ja-Stimmen	34
Nein-Stimmen	0
Enthaltungen	0

**7.**

**Wahl einer kommunalen Seniorenbeauftragten für den Landkreis Sömmerda**

Nach Vorlage von Bewerbungen wird Frau Eva-Maria Rottleb als Vorsitzende von der Verwaltung vorgeschlagen.

Zur Durchführung der Wahl wird ein Wahlvorstand gebildet, dem je ein Vertreter aller Fraktionen des Kreistages angehört.

CDU/FDP-Fraktion:	Frau Claudia Heber
Fraktion DIE LINKE:	Frau Janette Kurz
Fraktion SPD/FREIE WÄHLER/ Bündnis 90Die GRÜNE:	Herr Eyk Leifer
Fraktion AfD:	Herr Kristian Koitek

Es wird folgendes Ergebnis der geheimen Wahl nach dem 1. Wahlgang bei 34 Stimmen/34 gültige Stimmen festgestellt:

Vorschlag	Ja-Stimmen	Nein-Stimmen	Enthaltungen
Eva-Maria Rottleb	33	1	0

Der Kreistag wählt Frau Eva-Maria Rottleb zur kommunalen Seniorenbeauftragten für den Landkreis Sömmerda.

**Finanzielle Auswirkungen:**

Aufwendungen für die Aufwandsentschädigung der Seniorenbeauftragten sowie benötigter Sach- und Verwaltungsausgaben in Höhe von 4.000 € pro Jahr, davon 2.800 € aus dem Landesprogramm Solidarisches Zusammenleben der Generationen (LSZ)

**8.**

**Bestellung von sachkundigen Bürgern in den Ausschuss Soziales, Gesundheit und Frauenangelegenheiten**

**Beschluss:**

Der Kreistag bestellt auf Vorschlag der CDU/FDP-Fraktion folgende sachkundige Bürger in den Ausschuss Soziales, Gesundheit und Frauenangelegenheiten

**Frau Anastasia Hirschleb**

**Finanzielle Auswirkungen:**

keine

**Abstimmungsergebnis:**

Ja-Stimmen	34
Nein-Stimmen	0
Enthaltungen	0

**9.**

**Bestellung von sachkundigen Bürgern in den Jugendhilfeausschuss**

**Beschluss:**

Der Kreistag bestellt auf Vorschlag der CDU/FDP-Fraktion folgende sachkundige Bürger in den Jugendhilfeausschuss

**Frau Anastasia Hirschleb**

**Finanzielle Auswirkungen:**

keine

**Abstimmungsergebnis:**

Ja-Stimmen	34
Nein-Stimmen	0
Enthaltungen	0

**10.**

**Beratung und Beschlussfassung der Hauptsatzung des Landkreises Sömmerda**

Die Fraktion CDU/FDP-Fraktion und die Fraktion DIE LINKE stellen keine Änderungsanträge.

Die Fraktion der SPD/FW/Grüne zieht ihren Antrag zurück.

Die Fraktion der AfD hat einen Antrag zur Hauptsatzung gestellt und bittet um Einzelabstimmung.

In diesem Zusammenhang teilt Herr Hauboldt, Fraktionsvorsitzender der Fraktion DIE LINKE, mit, dass es sich bei dieser Änderung der Hauptsatzung um gesetzliche Änderungen handelt und im Jahr 2024 die Neuwahl des Kreistages stattfindet und somit die Hauptsatzung für die neue Legislatur zu beschließen ist.

Die Fraktion der AfD zieht in diesem Zusammenhang den Antrag zurück. Herr Schröder, Fraktionsvorsitzender der AfD-Fraktion, beantragt, dass einmal im Quartal der Landrat über befristete oder unbefristete Niederschlagung im Kreisausschuss informiert.

Beschluss:

Der Kreistag beschließt die Hauptsatzung des Landkreises Sömmerda entsprechend dem Entwurf vom 15. September 2022.

Finanzielle Auswirkungen:

keine

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen	26
Nein-Stimmen	0
Enthaltungen	8

**11.**

**Beratung und Beschlussfassung der Geschäftsordnung des Kreistages und seiner Ausschüsse**

Beschluss:

Der Kreistag beschließt die Geschäftsordnung des Kreistages Sömmerda sowie die Zuständigkeitsordnung für seine Ausschüsse entsprechend dem vorliegenden Entwurf vom 15. September 2022.

Finanzielle Auswirkungen:

keine

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen	26
Nein-Stimmen	0
Enthaltungen	8

**12.1.**

**Resolution der Fraktionen CDU/FDP, SPD/FW/Die Grünen und DIE LINKE**

Beschluss:

Der Landrat wird beauftragt, die gemeinsame Resolution der Fraktionen CDU/FDP, SPD/FW/Die Grünen und DIE LINKE im Kreistag Sömmerda an die Landes- und Bundesregierung weiterzuleiten.

Die Resolution liegt der Originalniederschrift bei.

Finanzielle Auswirkungen:

keine

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen	26
Nein-Stimmen	8
Enthaltungen	0

**12.2.**

**Resolution der AfD-Fraktion im Kreistag**

Beschluss:

Der Landrat wird beauftragt, die Resolution an die Landes- und Bundesregierung weiterzuleiten.

Die Resolution liegt der Originalniederschrift bei.

Finanzielle Auswirkungen:

keine

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen	8
Nein-Stimmen	26
Enthaltungen	0

**13.**

**Anfragen und Mitteilungen**

Landrat Henning teilt mit, dass er eine Eilentscheidung zur Bewilligung Vergabe gemäß VOB/A Maßnahme zur Umstellung der Beleuchtungstechnik Bahnhofstraße 9 – Altbau – auf LED-Technik in Höhe von 120.405,56 € getroffen hat. Landrat Henning begründet die Eilentscheidung so, dass Fördermittel in Anspruch genommen werden können, eine Ausschreibung und die Vergabe der Maßnahmen in einem geringen Zeitraum erfolgen muss.

Die Eilvorlage wird den Kreistagsmitgliedern im RIS eingestellt.

Landrat informiert die Kreistagsmitglieder über die derzeitige Situation der Aufnahme von Asylbewerbern. Landrat Henning hat die Thüringer Landesregierung darum gebeten, vorerst keine ausländischen Mitbürger in den Landkreis Sömmerda zuzuteilen, da die Kapazitäten im Landkreis ausgeschöpft sind. Weiterhin teilt Landrat Henning mit, dass die Suche nach Unterkünften weiter erfolgt. Die Verwaltung hat am gestrigen Tag die Information bekommen, dass in den nächsten 4 Wochen weitere 70 Flüchtlinge aus anderen Ländern (keine Ukrainer) kommen werden. Derzeit werden zwei Gemeinschaftseinrichtungen in Rastenberg und Buttstädt eingerichtet und es werden weiterhin dem Landkreis noch Wohnungen zur Verfügung gestellt, die bei Weitem nicht ausreichen.

Landrat Henning teilt mit, dass die Bürger von Rastenberg und Buttstädt darüber in einer Einwohnerversammlung unterrichtet wurden. Er bedankt sich bei den Unterstützern.

Landrat Henning bittet nochmals darum, wer Kapazitäten zur Unterbringung von Flüchtlingen hat, diese dem Landratsamt mitzuteilen.

Die Anfrage der AfD-Fraktion wurde so weit wie möglich beantwortet. Die Anfrage und die Antworten werden ins RIS eingestellt.

In diesem Zusammenhang bedankt sich der Landrat bei den Mitarbeiter\*innen der Ausländerbehörde für die gute Arbeit in den letzten Monaten.

In Bezug auf den Haushaltsplan 2023 teilt Landrat Henning mit, dass noch keine Informationen zum Kommunalen Finanzausgleich vorliegen, welche Gelder der Landkreis vom Bund und vom Land für die Unterbringung der Flüchtlinge bekommt. Er kann zum heutigen Zeitpunkt noch keinen Haushalt vorlegen, ohne dass er sagen kann, dass die Kreisumlage um 8 bis 10%-Punkte erhöht werden muss. Dies könne man den Städten und Gemeinden nicht zumuten. Landrat Henning teilt mit, dass die Vorbereitungen zum Haushaltsentwurf getroffen sind und man bemüht sei, in diesem Jahr einen Entwurf vorzulegen.

## **Niederschrift über die Sitzung des Bau- und Vergabeausschusses am 26. Oktober 2022**

**(genehmigt in der Sitzung am 7. Dezember 2022)**

**1.**

**Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche Sitzung vom 13.07.2022**

Die Niederschrift über die öffentliche Sitzung vom 13. Juli 2022 wird wie folgt genehmigt:

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen	3
Nein-Stimmen	0
Enthaltungen	3

**2.**

**Vergabe von Bauleistungen  
Neubau Einfeldsporthalle an der Regelschule Kölleda  
hier: Los 1 – Rohbauarbeiten / Gründung**

Beschluss:

Der Bau- und Vergabeausschuss beschließt die Vergabe des Loses 1 Rohbauarbeiten Neubau Einfeldsporthalle an der RS Kölleda an die Firma

Hoch-, Kabel- und Tiefbau GmbH  
Beim Weidige 21  
99510 Apolda

mit einer Auftragssumme von 666.883,88 €.

Finanzielle Auswirkungen:

Die benötigten Haushaltsmittel in Höhe von 666.883,88 € sind auf der Haushaltsstelle 22505.95000.020 eingestellt.

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen 6  
 Nein-Stimmen 0  
 Enthaltungen 0

**3.**

**Vergabe von Bauleistungen**

**Neubau Einfeldsporthalle an der Regelschule Kölleda  
 hier: Los 3 – Zimmereiarbeiten**

Beschluss:

Der Bau- und Vergabeausschuss beschließt die Vergabe des Loses 3 Zimmer- und Holzbauarbeiten Neubau Einfeldsporthalle an der RS Kölleda an:

Zimmererhandwerk Sieder  
 Th.-Müntzer-Siedlung 4  
 99718 Greußen OT Großenehrich

mit einer Auftragssumme in Höhe von 121.920,26 €.

Finanzielle Auswirkungen:

Die benötigten Haushaltsmittel in Höhe von 121.920,26 € sind auf der Haushaltsstelle 22505.95000.020 eingestellt.

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen 6  
 Nein-Stimmen 0  
 Enthaltungen 0

**4.**

**Anfragen und Mitteilungen**

Herr Dölle bedankt sich bei der Verwaltung für die sehr gute Veranstaltung am Freitag bei der „Übergabe der Brücke in Kleinmölsen“. Auch bedankt sich Herr Dölle für das Engagement für dieses Projekt.

**Niederschrift über die Sitzung des Bau- und Vergabeausschusses vom 7. Dezember 2022**

**(genehmigt in der Sitzung am 18. Januar 2023)**

**1.**

**Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche Sitzung vom 26.10.2022**

Die Niederschrift über die öffentliche Sitzung vom 26. Oktober 2022 wird wie folgt genehmigt:

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen 5  
 Nein-Stimmen 0  
 Enthaltungen 2

**2.**

**Lieferung von Elektroenergie für die Liegenschaften des Landratsamtes Sömmerda**

Beschluss:

Der Bau- und Vergabeausschuss beschließt den Zuschlag für die Lieferung von Elektroenergie durch die Firma

Sömmerdaer Energieversorgung GmbH

Finanzielle Auswirkungen:

Folgende Haushaltsstellen sind betroffen:

1.16008.54200	Rettungswache Schloßvippach
1.43610.54200	GMU Weißenseer Straße
1.43620.54200	GMU Pfefferminzbahn Kölleda
1.43630.54200	GMU Kiebitzhöhe
1.43640.54200	GMU Weißensee
1.43650.54200	GMU 5

1.88000.54200	Verwaltungsgebäude
3.21101.54200	GS Buttstädt
3.21103.54200	GS Gebesee
3.21105.54200	GS Großrudstedt
3.21107.54200	GS Guthmannshausen
3.21108.54200	GS Haßleben
3.21109.54200	GS Kindelbrück
3.21110.54200	GS Kölleda
3.21111.54200	GS Rastenberg
3.21113.54200	GS Diesterweg Söm
3.21114.54200	GS Lindenschule Söm
3.21115.54200	GS Straußfurt
3.21116.54200	GS Udestedt
3.21117.54200	GS Walschleben
3.21119.54200	GS Vogelsberg
3.22501.54200	RS Buttstädt
3.22502.54200	RS Elxleben
3.22505.54200	RS Kölleda
3.22508.54200	RS Schloßvippach
3.22509.54200	RS Salzmann Söm
3.22512.54200	RS Straußfurt
3.22515.54200	RS Weißensee
3.23100.54200	Gym Gebesee
3.23200.54200	Gym Kölleda
3.23300.54200	Gym Sömmerda
3.24001.54200	Berufsschule
3.26001.54200	TGS Einstein Söm
3.27002.54200	Förderzentrum
3.21110.54100	TH GS Kölleda
3.22501.54100	TH RS Buttstädt
3.22502.54100	TH RS Elxleben
3.22515.54100	TH RS Weißensee
3.23100.54100	TH Gym Gebesee
3.26001.54100	TH TGS Einstein Sömmerda

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen 7  
 Nein-Stimmen 0  
 Enthaltungen 0

**3.**

**Lieferung von Erdgas für die Liegenschaften des Landratsamtes Sömmerda**

Beschluss:

Der Bau- und Vergabeausschuss beschließt den Zuschlag für die Lieferung von Erdgas durch die Firma Sömmerdaer Energieversorgung GmbH

Finanzielle Auswirkungen:

Folgende Haushaltsstellen sind betroffen:

21108.54210	GS Haßleben
21109.54210	GS Kindelbrück
21110.54210	GS Kölleda
21114.54210	GS Lindenschule Söm
21115.54210	GS Straußfurt

21116.54210	GS Udestedt
21117.54210	GS Walschleben
22502.54210	RS Elxleben
22508.54210	RS Schloßvippach

Sowie weiterhin die HH-Stellen für die Verwaltungsgebäude und dem Amt für Ausländer und Migration.

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen	7
Nein-Stimmen	0
Enthaltungen	0

**4.**

**Jahresarbeiten 2023 – 2026  
Los 1 – Los 9 für Bauunterhaltungsarbeiten  
und technisches Gebäudemanagement an den Schulen,  
den Verwaltungsgebäuden und den Asylantenunterkünften  
in Trägerschaft des Landkreises Sömmerda**

Beschluss:

Der Bau- und Vergabeausschuss beschließt die Vergabe/Vertragsabschlüsse der Jahresarbeiten 01.01.2023 – 31.12. 2026 an die

	Gewerk	Firmen
Los1	Elektro	Fa. Reichenbach
Los 2	Heizung / Gas / Wasser	Fa. Zapf
Los 3	Tischler	Fa. Zieger, Fa. Hoku GmbH
Los 4	Dach	Fa. Ziegeldecker
Los 5	Fußboden	Fa. Ullmann, Fa. Galle
Los 6	Malararbeiten	Fa. Malerbetrieb Titt, Fa. Malermeister Aderhold
Los 7	Grünpflege- und Baumfällarbeiten	THF GmbH
Los 8	Allgemeine Bauleistungen	C. Schmidt Bau
Los 9	Tief- und Außenbauarbeiten	AUST EKS Bau GmbH

Finanzielle Auswirkungen:

Die Finanzierung erfolgt über den Verwaltungshaushalt 2023 und Folgejahre.

Zusätzliche Mittel sind nicht erforderlich.

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen	7
Nein-Stimmen	0
Enthaltungen	0

**5.**

**Vergabe von Leistungen  
hier: Bewachung Gemeinschaftsunterkunft Köllda –  
Im Funkwerk 1**

Beschluss:

Der Bau- und Vergabeausschuss des Landkreises beschließt den Auftrag zur Ausführung von Bewachungsleistungen in der Gemeinschaftsunterkunft Köllda – Im Funkwerk 1 für den Zeitraum vom 01.01.2023 bis zum 31.12.2023 an die Firma DWS Service GmbH (Angebotsnummer 7) mit einer Angebotssumme von 278.961,29 € zu vergeben.

Finanzielle Auswirkungen:

Die finanziellen Mittel werden im Haushaltsplan 2023 eingestellt.

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen	6
Nein-Stimmen	0
Enthaltungen	1

**6.**

**Vergabe von Leistungen  
hier: Bewachung Gemeinschaftsunterkunft Köllda –  
Weimarische Straße 11**

Beschluss:

Der Bau- und Vergabeausschuss des Landkreises beschließt den Auftrag zur Ausführung von Bewachungsleistungen in der Gemeinschaftsunterkunft Köllda – Weimarische Straße 11 für den Zeitraum vom 01.01.2023 bis zum 31.12.2023 an die Firma DWS Service GmbH (Angebotsnummer 6) mit einer Angebotssumme von 88.629,12 € zu vergeben.

Finanzielle Auswirkungen:

Die finanziellen Mittel werden im Haushaltsplan 2023 eingestellt.

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen	6
Nein-Stimmen	0
Enthaltungen	1

**7.**

**Vergabe von Leistungen  
hier: Bewachung Gemeinschaftsunterkunft Sömmerda –  
Leubinger Straße 5**

Beschluss:

Der Bau- und Vergabeausschuss des Landkreises beschließt den Auftrag zur Ausführung von Bewachungsleistungen in der Gemeinschaftsunterkunft Sömmerda – Leubinger Straße 5 für den Zeitraum vom 01.01.2023 bis zum 31.12.2023 an die Firma DWS Service GmbH (Angebotsnummer 6) mit einer Angebotssumme von 88.629,12 € zu vergeben.

Finanzielle Auswirkungen:

Die finanziellen Mittel werden im Haushaltsplan 2023 eingestellt.

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen	6
Nein-Stimmen	0
Enthaltungen	1

**8.**

**Vergabe von Leistungen  
hier: Bewachung Gemeinschaftsunterkunft Sömmerda –  
Rohrhammerweg 10**

Beschluss:

Der Bau- und Vergabeausschuss des Landkreises beschließt den Auftrag zur Ausführung von Bewachungsleistungen in der Gemeinschaftsunterkunft Sömmerda – Rohrhammerweg 10 für den Zeitraum vom 01.01.2023 bis zum 31.12.2023 an die Firma DWS Service GmbH (Angebotsnummer 6) mit einer Angebotssumme von 88.629,12 € zu vergeben.

Finanzielle Auswirkungen:

Die finanziellen Mittel werden im Haushaltsplan 2023 eingestellt.

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen	6
Nein-Stimmen	0
Enthaltungen	1

**9.**

**Vergabe von Leistungen  
hier: Bewachung Gemeinschaftsunterkunft Sömmerda –  
Weißenseer Straße 57**

Beschluss:

Der Bau- und Vergabeausschuss des Landkreises beschließt den Auftrag zur Ausführung von Bewachungsleistungen in der Gemeinschaftsunterkunft Sömmerda – Weißenseer Straße 57 für den Zeitraum vom 01.01.2023 bis zum 31.12.2023 an die Firma DWS Service GmbH (Angebotsnummer 7) mit einer Angebotssumme von 278.961,29 € zu vergeben.

**Finanzielle Auswirkungen:**

Die finanziellen Mittel werden im Haushaltsplan 2023 eingestellt.

**Abstimmungsergebnis:**

Ja-Stimmen	6
Nein-Stimmen	0
Enthaltungen	1

**10.****Anfragen und Mitteilungen**

Zu diesem Tagesordnungspunkt gibt es keine Anfragen und Mitteilungen.

**Der Landrat informiert****Die AGATHE-Beraterinnen im Landkreis stellen sich vor**

**agathe**  
älter werden in  
der Gemeinschaft

Immer mehr ältere Menschen in Thüringen und in ganz Deutschland leben allein. Sie fühlen sich oft einsam und können ihren Alltag mit niemandem teilen. Mit anderen Menschen sprechen sie oft nur beim Einkaufen oder beim Arztbesuch. Das wollen wir in Thüringen verändern. Wir möchten, dass alle Menschen aktiv am Leben teilnehmen und Kontakt zu anderen haben können. Auch ältere Menschen! Deshalb hat das Land Thüringen das Programm AGATHE gestartet und der Landkreis Sömmerda macht mit.

Unsere AGATHE-Beraterinnen sind im gesamten Landkreis Sömmerda unterwegs, um alleinlebende Seniorinnen und Senioren zuhause individuell zu beraten. Die Beraterinnen klären kostenfrei Fragen zu Mobilität, hauswirtschaftlicher Versorgung und Pflege sowie zu Bildungs-, Freizeit- und Beratungsangeboten.

In dieser Amtsblatt-Ausgabe möchten wir Ihnen eine der vier Beraterinnen näher vorstellen:

**Constanze Hebs****Beraterin in Sömmerda und den Ortsteilen****Stellen Sie sich kurz vor!**

Mein Name ist Constanze Hebs und ich wohne in Günstedt. Ich bin Sozialpädagogin und war bisher in der Jugendarbeit tätig. Nun freue ich mich auf mein neues Arbeitsfeld.

**Was bedeutet AGATHE für Sie?**

Ich finde es wichtig, dass wir uns um die Senioren mehr kümmern. Da die Gruppe der älteren Menschen kontinuierlich wächst, ist es richtig, neue Projekte ins Leben zu rufen, die verstärkt Hilfestellung und

Beratung anbieten, damit sie mit all den Problemen und Sorgen nicht allein gelassen werden und Unterstützung erhalten.

**Was ist das Schönste an Ihrer Arbeit als AGATHE-Beratungsfachkraft?**

Die Dankbarkeit. Es ist ein gutes Gefühl, jemanden helfen zu können – egal, welche Altersgruppe es ist.

**Wo, denken Sie, können Sie Unterstützung zeigen?**

Empathie, Zuhören und sich Zeit nehmen, sind einige der wichtigsten Punkte in der Arbeit mit Menschen. Unterstützung kann in verschiedenen Bereichen des alltäglichen Lebens erfolgen, je nachdem wie die Anfragen sind.

**Wo sehen Sie das AGATHE-Projekt nach der Modellphase von 3 Jahren?**

In einem etablierten Projekt, mit einem gut funktionierenden Netzwerk sowie vielen zufriedenen Senioren.

**Mit welchen drei Eigenschaften würden Sie sich beschreiben?**

Empathisch. Zuverlässig. Freundlich.

**Was ist Ihrer Meinung nach das Beste daran, älter zu werden?**

Die Gelassenheit zu bekommen, da man weiß, dass bestimmte Dinge nicht mehr von Bedeutung sind. Die Erfahrungen und die Weisheit zu nutzen, das Leben entspannter zu nehmen. Und diese Erfahrungen an jüngere Menschen weiter zu geben.

**Wie stellen Sie sich Ihr Leben als Rentnerin vor?**

Ich möchte gern reisen. In viele verschiedene Länder, um die Kulturen kennen zu lernen und neue Eindrücke zu bekommen. Ich könnte mir auch vorstellen, ehrenamtlich mit Menschen zu arbeiten. Hobbies wären für mich auch sehr wichtig. Das Lernen von z.B. neuen Handwerken oder kreativen Freizeitbeschäftigungen möchte ich als Rentnerin fortsetzen.

**Was würden Sie machen, wenn Sie drei Wünsche frei hätten?**

Ein Haus in Irland am Meer kaufen. Mit meinem Mann und unserem Hund nach Irland ziehen. Und einen Gnadenhof aufbauen.

Die AGATHE-Beraterinnen möchten alleinlebenden Seniorinnen und Senioren helfen und stehen ihnen gern beratend zur Seite.

Das AGATHE-Programm wird in Kooperation des Landkreises Sömmerda mit dem ASB Kreisverband Sömmerda e.V., dem DRK Kreisverband Sömmerda/Artern e.V. und dem Evangelischen Kirchengemeindeverband Kindelbrück-Weißensee umgesetzt.

**Ihre AGATHE-Beraterin Constanze Hebs erreichen Sie:**

Telefon: 0174 1713278

E-Mail: [agathe@asb-soemmerda.de](mailto:agathe@asb-soemmerda.de)

Die Beraterinnen können sich ausweisen!

**Aktuelles aus dem Jugendamt****Jugendschöffen gesucht**

Für die neue Amtszeit der Jugendschöffen werden Bewerberinnen und Bewerber gesucht, die diese ehrenamtliche Aufgabe übernehmen wollen.

Am 1. Januar 2024 beginnt die neue Amtszeit für Jugendschöffen. Dem Jugendhilfeausschuss des Landkreises Sömmerda obliegt dabei die Aufgabe, die Frauen und Männer, die für eine solche ehrenamtliche Aufgabe bereit sind, in einer Vorschlagsliste zu erfassen und dem zuständigen Amtsgericht für eine Wahl vorzuschlagen.

Das Amt des Schöffen ist ein Ehrenamt und kann von Personen mit deutscher Staatsangehörigkeit ausgeübt werden. Jede Person aber auch Vereinigung kann Personen, die die Voraussetzungen erfüllen, für die Aufnahme in die Vorschlagsliste benennen. Es ist auch möglich, sich selbst zu benennen und sich für die Aufnahme in die Vorschlagsliste beim Jugendamt zu melden.

Jugendschöffen sollen erzieherisch befähigt und in der Jugend-erziehung erfahren sein.

Zur Vorbereitung der Vorschlagsliste werden interessierte Bürger und Bürgerinnen gebeten, sich für ein solches 5-jähriges Ehrenamt zur Verfügung zu stellen und ihre Bereitschaft in der Verwaltung des Jugendamtes zu erklären.

Nach Absprache (Frau Lothholz/Frau Gläßer Tel.: 03634 354-629) kann ein Termin zum Gespräch vereinbart werden bzw. sind weitere Informationen erhältlich.

Die Bewerbung muss schriftlich unter Verwendung der im Jugendamt erhältlichen Formulare (bitte telefonisch anfordern oder nach Absprache abholen) **bis zum 30.03.2023** erfolgen.

## Mach dir ein Bild von deiner Zukunft

**Du solltest immer alle deine Optionen auf dem Schirm haben.**

Tag der Berufe am 15. März 2023

**#AusbildungKlarmachen**

Schau Dir Unternehmen in Deiner Nähe genauer an. Anmeldung ab Februar 2023 unter [www.tagderberufe.de](http://www.tagderberufe.de)

bringt weiter.

### Am „Tag der Berufe“ Ausbildungs- und Studienmöglichkeiten erkunden

Ab Februar können sich junge Menschen für einen Betriebsbesuch zum „Tag der Berufe“ anmelden. Am **15. März 2023** gehen dann bei rund 170 Unternehmen in Mittelthüringen die Werkstore auf, sodass Besucher\*Innen hinter die Kulissen von über 300 Ausbildungsberufen und Studienmöglichkeiten schauen können.

Schülerinnen und Schüler ab der 7. Klasse haben die Chance, Berufe in der Praxis zu entdecken und herauszufinden, welcher Beruf zu ihnen passt. „Meldet euch an zum Tag der Berufe! Ihr könnt erleben, wie Handwerk funktioniert und was in Büros oder Industrie zum Berufsalltag gehört. Der Tag der Berufe ist eine einmalige Gelegenheit, praxisnah Ausbildungs- und Studienberufe kennenzulernen und Berufsluft zu schnuppern“, erläutert Irena Michel, Chefin der Arbeitsagentur Thüringen Mitte das bewährte Konzept.

**Anmeldung ab 1. Februar unter [www.tagderberufe.de](http://www.tagderberufe.de)**

Schülerinnen und Schüler aller Schultypen sind eingeladen, den Tag der Berufe für die Berufs- und Studienwahl zu nutzen. So bieten zahlreiche Unternehmen Einblicke in duale Studiengänge. Die Anmeldungen für die Betriebsbesuche sind auf der Website [www.tagderberufe.de](http://www.tagderberufe.de) möglich. Schüler\*innen ab der 7. Klasse können gezielt nach einem Ausbildungsberuf oder einem Unternehmen suchen. Dabei sehen sie gleich, welche Termine frei sind und buchen sich direkt in ihre Wunschveranstaltung ein.

### Neue Öffnungszeiten des Kreisarchivs ab 1. Februar 2023

Das Kreisarchiv Sömmerda in der Rheinmetallstraße 9 in 99610 Sömmerda ist ab dem 1. Februar 2023 wie folgt geöffnet:

**Dienstag: 8.00-12.00 und 14.00-18.00 Uhr**  
**Donnerstag: 8.00-12.00 Uhr**

Darüber hinaus besteht die Möglichkeit, Termine auch außerhalb der Öffnungszeiten zu vereinbaren. Das Kreisarchiv ist wie folgt erreichbar:

E-Mail: [kreisarchiv@lra-soemmerda.de](mailto:kreisarchiv@lra-soemmerda.de)  
 Telefon: 03634 354-852

## Das Sozialamt des Landratsamts informiert

Seit dem 1. Januar 2023 obliegt die Zuständigkeit der Bearbeitung der Anträge auf Bildung und Teilhabe auf Grundlage des SGB II dem Jobcenter. Die Abgabe der Anträge erfolgt unter der Anschrift:

Jobcenter Sömmerda  
 August-Bebel-Str. 1  
 99610 Sömmerda

## Informationsveranstaltung des Finanzamtes

Am **Donnerstag den 2. Februar 2023**, um 17.00 Uhr, findet im „Alten Amtshaus“ Kölleda, Markt 25 eine Informationsveranstaltung des Finanzamtes Erfurt zur Grundsteuer statt.

Nach der Präsentation und den Erläuterungen zum Einspruchsverfahren können gern alle offenen Fragen gestellt werden.

Hierzu sind alle Bürgerinnen und Bürger herzlich eingeladen.

Rückfragen unter Tel. 03635 450145, Frau Lippich

## Schwimmlehrgänge in den Winterferien 2023



In den diesjährigen Winterferien werden in der Schwimmhalle Sömmerda wieder zwei Schwimmlehrgänge für Kinder ab 5 Jahren zum Preis von 80 Euro angeboten:

**1. Lehrgang: vom 13.02. bis 17.02.2023**  
 von 08.00 bis 10.00 Uhr

**2. Lehrgang: vom 13.02. bis 17.02.2023**  
 von 10.00 bis 12.00 Uhr

Die Anmeldungen zu den Kursen können ausschließlich online gebucht werden unter: [www.stadtwerke-soemmerda.de](http://www.stadtwerke-soemmerda.de).

Auf der Startseite finden Sie den entsprechenden Link!

Aktuelle Informationen finden Sie unter:

[www.stadtwerke-soemmerda.de](http://www.stadtwerke-soemmerda.de)

## Bürgertelefon des Landkreises Sömmerda

**Tel: 03634 354-444**

Im Landratsamt Sömmerda ist ein Bürgertelefon eingerichtet, an das sich besorgte Bürgerinnen und Bürger mit ihren Fragen wenden können. Sie erreichen das Bürgertelefon

**Montag bis Freitag von 9.00 bis 14.30 Uhr**

Ratsuchende Bürgerinnen und Bürger mit medizinischen Fragen sollten sich bitte direkt mit ihrem Hausarzt oder dem ärztlichen Bereitschaftsdienst der Kassenärztlichen Vereinigung unter Telefon 116 117 in Verbindung setzen.

## Aktuelle Informationen zum Thema Coronavirus auf der Homepage

Auf der Homepage des Landratsamts

[www.lra-soemmerda.de](http://www.lra-soemmerda.de)

werden aktuelle Informationen, Verordnungen und Gesetzesänderungen zum Thema COVID-19 (Coronavirus) veröffentlicht.

## Gesellschaft



Die Volkshochschulen verstehen sich seit ihrer Gründung als demokratische Orte des sozialen und politischen Lernens. Das Programmangebot des Fachbereichs "Politik und Gesellschaft" ist breit angelegt. Neben der politischen Bildung umfasst es die Themenfelder Philosophie, Soziologie, Geschichte, Heimat- und Länderkunde, Wirtschaft und Recht, Psychologie und Pädagogik, Religion, Umweltbildung und Globales Lernen.

## Kultur



Nutzen Sie Kreativkurse, um Ihre Lern- und Erfahrungsräume zu erweitern. Persönliche und berufliche Interessen lassen sich dabei optimal miteinander verbinden. Im Fachbereich "Kultur und Gestalten" finden Sie vielfältige Kurse zu den Themengebieten Literatur, Tanz und Musik, Kunst- und Kulturgeschichte, Malerei, plastisches und textiles Gestalten sowie Kunsthandwerk.

## Gesundheit



In unseren Bildungsangeboten erfahren Sie, was alles zu einem gesunden Lebensstil gehört, wie Sie Stress abbauen, Ihren Körper positiv wahrnehmen, die eigene Kraft spüren und sich ausgewogen ernähren können. Das stärkt Ihre psychischen und physischen Ressourcen, macht Sie fit für Alltag und Beruf und fördert Ihre Gesundheit nachhaltig.

## Sprachen



Wie keine andere Bildungseinrichtung unterstützen die Volkshochschulen zum einen Zuwanderer beim Erlernen der deutschen Sprache, und zum anderen deutsche Muttersprachler beim Erlernen von Fremdsprachen. Die Volkshochschule des Kreises Sömmerda bietet derzeit neben Deutsch- und Integrationskursen Unterricht in den Sprachen u.a. Dänisch, Englisch, Französisch, Norwegisch, Russisch und Spanisch an.

## Beruf



Die berufliche Tätigkeit ist von herausragender Bedeutung für die Entwicklung der persönlichen Identität sowie für die gesellschaftliche Teilhabe. Die Digitalisierung bestimmt zudem immer größere Bereiche unseres beruflichen wie privaten Lebens. Deshalb sind die berufliche und digitale Weiterbildung - einschließlich der digitalen Grundbildung - Bestandteile unseres Angebots.

## Grundbildung



Ausreichende Lese- und Schreibkenntnisse sind zentrale Voraussetzung für die Gestaltung des persönlichen und beruflichen Lebenswegs. Unsere Volkshochschule bietet in einem geschützten Umfeld Kurse an, in denen Erwachsene lesen und schreiben lernen können. Hier können InteressentInnen in kleinen Gruppen oder einzeln mit fachgerechter Unterstützung genau das lernen, was sie für Alltag oder Beruf an Lese- und Schreibkenntnissen brauchen.

## Corona-Schnelltestangebote im Landkreis

### ASB Kreisverband Sömmerda e.V.

Geschäftsstelle Sömmerda, Bahnhofstraße 2

Montag bis Freitag 15.00 bis 17.00 Uhr

Sonntag 14.00 bis 15.00 Uhr

**Soziokulturelles Zentrum Kölleda – Altes Amtshaus, Markt 25**

nur nach telefonischer Vereinbarung unter 0162 1098519

### DRK Kreisverband Sömmerda/Artern e.V.

Geschäftsstelle Sömmerda, Rohrborner Weg 13

nach telefonischer Vereinbarung unter 03634 688110

Montag bis Freitag 08.00 bis 10.00 Uhr

### Diakonie-Sozialstation Buttstädt, Topfmarkt 31

Montag bis Freitag 09.00 bis 11.00 Uhr

## Persönliche Vorsprachen im Landratsamt nur nach vorheriger Terminvereinbarung

Persönliche Vorsprachen von Bürgerinnen und Bürgern sind zu den Öffnungszeiten der Kreisverwaltung möglich. Wir möchten Sie jedoch darum bitten, Ihre Anliegen soweit möglich per E-Mail oder telefonisch abzuwickeln.

### Für persönliche Gespräche sind mit den jeweiligen Sachbearbeitern vorab Termine zu vereinbaren.

In der Kfz-Zulassungsbehörde und Fahrerlaubnisbehörde in der Wielandstraße 4 ist eine persönliche Vorsprache **nur nach vorheriger Terminvergabe** möglich.

Termine können online auf [www.lra-soemmerda.de](http://www.lra-soemmerda.de) (Bürgerservice) gebucht oder telefonisch unter 03634 354-600 vereinbart werden.



Nichtamtlicher Teil

Aus dem Landkreis

## Kleines Unternehmen mit Perspektive

„Unser Antrieb ist der perfekte Antrieb für Ihre Entwicklung.“ Mit diesem Slogan wirbt die MICROSTEP GmbH Sömmerda für die von ihr entwickelten und gefertigten mechanischen und mechatronischen Komponenten auf dem Gebiet der Antriebstechnik.

Das Wissen und die Qualifikation der Mitarbeiter bei der Fertigung von Schrittmotoren für Schreib- und Drucktechnik im Büromaschinenwerk Sömmerda nutzend, wurde der Betrieb im Jahr 1991 auf dem ehemaligen Firmengelände gegründet. Seitdem bestimmt nicht die Massenproduktion, sondern die Herstellung individueller und angepasster Antriebslösungen das Know how des Unternehmens.

„Prägend für unsere Produktion ist eine hohe Variantenvielfalt mit niedrigen Stückzahlen. Wir sind eine Manufaktur, die flexibel auf Kundenwünsche reagieren und mit Sonderlösungen Nischen bedienen kann“, charakterisiert Frank Siegel, Geschäftsführer Verwaltung, das Produktportfolio der GmbH im Gespräch mit Landrat Harald Henning, Sömmerdas Bürgermeister Ralf Hauboldt, dem Leiter des Amtes für Öffentlichkeitsarbeit im Landratsamt, Marcus Bals sowie den Mitarbeiterinnen für Wirtschaftsförderung des Landkreises und der Stadt Sömmerda, Mandy Sömmer und Lena Kob.



Frank Siegel (r.) erläuterte Landrat Harald Henning und Sömmerdas Bürgermeister Ralf Hauboldt die Vielfalt der Antriebslösungen, die die MICROSTEP GmbH herstellt.

Acht Jahre nach ihrem letzten Besuch waren beide Kommunalpolitiker und deren Mitarbeiter am 17. Januar 2023 wieder Gast des Unternehmens in der Rheinmetallstraße in Sömmerda, um vor Ort zu erfahren, wie die Firma mit den Herausforderungen der Zeit, wie Fachkräftesuche, Energiekrise usw., umgeht und wo Hilfe und Unterstützung notwendig sein könnten. Für Landrat Harald Henning war das zugleich der Auftakt seiner diesjährigen Betriebsbesuche.

Das seit 2017 zur febana Feinmechanische Bauelemente GmbH gehörende Team der MICROSTEP GmbH könne auf ein gutes Geschäftsjahr 2022 zurückblicken und sei ein kleines Unternehmen mit Perspektive, resümierte Frank Siegel. Da man rechtzeitig die Lagerkapazitäten erhöht habe, gäbe es kaum Material-Lieferengpässe. Die Einsatzgebiete für die in den drei Geschäftsfeldern entwickelten und konstruierten Antriebslösungen und -techniken reichen von A wie Automatisierungs- und Prüftechnik bis U wie Umwelttechnik.

Die gestiegenen Energiekosten trafen den Betrieb nicht so hart wie andere, da die Herstellung der Schrittmotoren, Linearaktuatoren, Sonderantriebe und Antriebsbaugruppen nicht sehr energieintensiv sei. Zudem nehme man im März diesen Jahres auf dem Dach des Firmengebäudes eine Photovoltaikanlage in Betrieb, die den Energiebedarf des Betriebes zu 100 Prozent decke, und beschäftige sich im Rahmen eines Projektes mit der Förderung der Energieeffizienz und der Nutzung erneuerbarer Energien im Unternehmen.

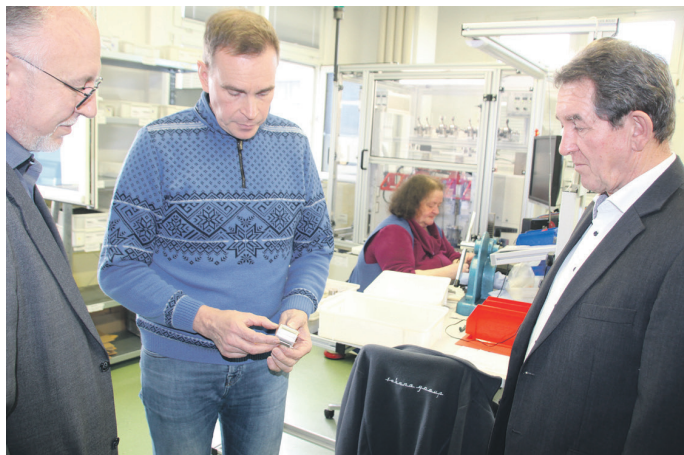


Die MICROSTEP GmbH ist eine Manufaktur, die flexibel auf Kundenwünsche mit Sonderlösungen reagieren kann.

Unter den Nägeln brenne der Firma vielmehr die Gewinnung von Arbeitskräften, möglichst von Fachkräften. Das gestalte sich zunehmend schwierig. Eine wichtige Unterstützung wäre, so Frank Siegel, die sogenannten „weichen“ Standortfaktoren zu erhalten und weiter auszubauen. Er bat die Kommunalpolitiker, das positive Gesamtbild des Landkreises zu erhalten.

Im Interesse eines gesunden und positiven Betriebsklimas und um die derzeit 40 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter an die Firma zu binden, gewähre die Geschäftsleitung der MICROSTEP GmbH zahlreiche Sozialleistungen, wie Prämien, Arbeitskleidung oder Zuschüsse zum Kindergartenplatz usw. Trotzdem komme man beim Thema Personal an seine Grenzen, schätzte Frank Siegel die Situation ein.

Problematisch sei vor allem die Gewinnung neuer Mitarbeiter für die Produktion als Fachkraft oder Helfer im 3-Schicht-System. Dabei sei die Firma auch bereit, geflüchteten Menschen eine berufliche Perspektive zu geben, so Frank Siegel. Sowohl der Landrat als auch Sömmerdas Bürgermeister sagten dem Geschäftsführer ihre Hilfe bei der Gewinnung von Flüchtlingen als Arbeitskräfte zu. Keine leichte, aber nicht unmögliche Aufgabe angesichts der Vorgaben und sprachlichen Barrieren, so beide Kommunalpolitiker.



Beim Firmenrundgang bekamen die Gäste einen kurzen Einblick in die Produktion der Motoren.

Bei einem anschließenden kurzen Rundgang durch die Produktionsbereiche der MICROSTEP GmbH bekamen die Gäste einen kleinen Einblick in die Abläufe und Arbeitsbedingungen der Sömmerdaer Firma.

### Aus Kindergarten und Schule

#### Überraschungsbesuch im Kindergarten „Friedrich Fröbel“ Spröttau

Nachdem die strahlenden Kerzen erloschen und der süße weihnachtliche Duft des Spröttauer Weihnachtsmarktes verfliegen war, überraschte uns die Spröttauer Feuerwehr am 16. Januar 2023 in unserem Kindergarten.

Im Gepäck hatten Frau Köhler, Frau Wittwer und Herr Köhler einen kribbelbunt gestalteten – ganz den Vorstellungen der Kindergartenzwerge entsprechenden – Scheck.



Die beachtlichen Einnahmen des Feuerwehrvereins Spröttau e.V., die beim Glühwein- und Bratwurstverkauf zum Spröttauer Weihnachtsmarkt zusammenkamen, wurde vom gemeinnützigen Verein in voller Summe übergeben.

Dank der Großzügigkeit des Feuerwehrvereins und dem im Dorf vorherrschenden Leitgedanken „Kinder sind die Zukunft“ kann der Kindergarten seine Pläne zur Erneuerung und Erweiterung des Sportangebots in Angriff nehmen. Der Spendenbetrag in Höhe von 350 Euro kommt also recht gelegen, um das Bewegungsangebot mit Kinderyoga zu ergänzen.

Der Anschaffung einer Erstausrüstung mit Yoga-Matten für Kinder und Erzieher sowie passendem Begleitmaterial steht nun nichts mehr im Wege. Wir freuen uns darauf, die Kinder in einen anderen Raum zu entführen und ihnen damit ein breiteres und etwas außergewöhnliches Spektrum an Sportmöglichkeiten bieten zu dürfen. Yoga rückt immer näher in den Raum der kindlichen Lebenswelt, da dies die Kinder beim Stressabbau, der Verbesserung von Bewegungsfähigkeit und Muskulatur unterstützen soll.

Bei der Ausführung des ersten „Sonnengrußes“ werden wir zum Dank die Sonne über Spröttau und der Spröttauer Feuerwehr zum Strahlen bringen.

E. Röser

#### Wieder großen Dank an die Jagdgemeinschaft

Etwas länger ist es her, als die Kinder, Lehrer und Erzieher die vielen Kastanien auf dem Schulhof unserer Grundschule sammelten. Fleißig waren alle Hände. Gemeinsam mit unserem Hausmeister verpackten wir die Früchte, um sie wieder der Jagdgemeinschaft Eßleben übergeben zu können.

Nun ist die Zeit, dass sie die Tiere des Waldes bekommen können. Ein großes Dankeschön an Herrn Sturm und seine Jagdgenossen. Wir erhielten eine Spende, mit der wir weiter unseren Schulhof gestalten können.

Vielen Dank sagen die Kinder, Lehrer und Erzieher der Grundschule Buttstädt!

### Wirtschaft – Arbeit – Umwelt

#### Die Kurzzeitpflege Weißensee hat eine neue Leiterin

Zum 1. Januar 2023 hat in der Kurzzeitpflege in Weißensee Heike Schulze die Leitung der Einrichtung übernommen.

Heike Schulze ist bereits seit vielen Jahren in der Novalis Diakonie in unterschiedlichen Positionen tätig. Das Angebot, die Kurzzeitpflege in Weißensee zu leiten, nahm sie gern an.

In den ersten Wochen wird Heike Schulze sowohl die Mitarbeiter als auch die Gäste kennenlernen. Es wurden auch schon mit den Kollegen Ideen entwickelt, um den Aufenthalt der Gäste so angenehm und schön wie möglich zu gestalten.

Erste Veränderungen wurden bzw. werden auf den Weg gebracht. Die Bewohnerzimmer bekommen im Laufe des Jahres einen neuen Farbstrich. Außerdem werden sie mit neuen Möbeln ausgestattet, die die familiäre Atmosphäre hervorheben. Die Gäste sollen zu uns kommen und sich wohlfühlen, so Heike Schulze.



Sollten pflegende Angehörige eine Pflegeauszeit benötigen, so können sie unsere Einrichtung nutzen. Auch zur Überbrückung z.B. nach einem Krankenhausaufenthalt kann eine Kurzzeitpflege sinnvoll sein. Wir haben Platz für 16 Gäste. Mit täglichen Beschäftigungsangeboten lassen die Pflegekräfte keine Langeweile aufkommen. Die jüngst angeschaffte Tovertafel (digitaler Tisch zur Beschäftigung der Gäste) ist das Highlight der Kurzzeitpflege und macht den Gästen besonders viel Spaß.

Gern sind wir bereit, Ihnen weitere Fragen zu beantworten. Sollten Sie Interesse an unserer Kurzzeitpflege haben, besuchen Sie uns. Sprechen Sie mit Heike Schulze persönlich und lassen Sie das Haus auf sich wirken. Unter der Telefonnummer 036374 26710 sind die Mitarbeiter der Kurzzeitpflege erreichbar.

Karina Krausholz

## Vereine und Verbände

### Dank des MGV „Eintracht“ 1875 Kindelbrück



Der Vorstand des MGV „Eintracht“ 1875 Kindelbrück e.V. bedankt sich bei allen aktiven und passiven Mitgliedern sowie Sponsoren und Unterstützern des Vereins für deren Beitrag zum Gelingen des Sängerfestes „145+2 Jahre MGV Kindelbrück“ im vergangenen Jahr.

Der Vorstand des MGV „Eintracht“ 1875 Kindelbrück

### Der Soziale Dienst für Hörgeschädigte in Thüringen informiert

**Nächster Beratungstermin: 27. Februar 2023**



Beratungsgespräch beim DSB-Ortsverein Weimar e.V.

Die zertifizierte Beratungsstelle des Deutschen Schwerhörigenbundes, Ortsverein Weimar, bietet mit ihrem mobilen „Sozialen Dienst für Hörgeschädigte in Thüringen“ immer am 4. Montag im

Monat in der Zeit von 10.00 bis 12.00 Uhr eine kostenlose und unabhängige Beratung für Menschen mit Hörproblemen in den Räumen des THEPRA LV Thüringen e.V., Am Stadtring 20 (rechter Hauseingang/Nummer 20) in 99610 Sömmerda an. Die nächste Beratung ist am Montag, den 27. Februar 2023.

Seit 18 Jahren wird die persönliche Beratung angeboten. Wir informieren und beraten Betroffene und Angehörige kostenlos und unabhängig zu Fragen, die im Zusammenhang mit der Hörminderung in sozialer, medizinischer, technischer und rechtlicher Hinsicht stehen, zu technischen Hilfsmitteln, schriftlicher Kommunikation (Schriftdolmetschen) oder bei Fragen zur beruflichen Rehabilitation.

Gern koordinieren wir für Sie Kontakte zu ebenfalls Betroffenen, zu Selbsthilfegruppen in ihrer Nähe und informieren zu zentralen hörbehindertengerechten Veranstaltungen.

Dieser mobile „Soziale Dienst für Hörgeschädigte in Thüringen“ bietet aber auch Vorträge und Schulungen für Einrichtungen an, die im medizinischen, pflegerischen und öffentlichen Bereich arbeiten und ausbilden. Ebenfalls werden Unternehmen angesprochen, deren Mitarbeiter viel direkten Kundenkontakt haben. Dabei soll für den Umgang mit Hörgeschädigten sensibilisiert werden und es wird vermittelt, was man als Normalhörender im Umgang mit Schwerhörigen beachten muss.

#### Weiter Informationen dazu in der Beratungsstelle:

Sozialen Dienst für hörgeschädigte Menschen in Thüringen  
c/o Deutscher Schwerhörigenbund  
Ortsverein Weimar e.V.  
Bonhoefferstraße 24b  
99427 Weimar  
Tel.: 03643 422155  
Fax: 03643 422157  
E-Mail: [sozialerdienst@ov-weimar.de](mailto:sozialerdienst@ov-weimar.de)  
Internet: [www.ov-weimar.de](http://www.ov-weimar.de)

Sprechzeit: Mittwoch: 10.00 bis 12.00 und 14.00 bis 17.00 Uhr

### Der ASB Kreisverband Sömmerda e.V. informiert

Beinahe ein Jahr dauert der russische Angriffskrieg auf die Ukraine bereits. Darüber hinaus sorgen viele weitere Krisen- und Kriegsgebiete dafür, dass Menschen aus ihrem eigenen Land fliehen müssen. Dass die Bereitschaft, Menschen auf der Flucht zu helfen, im Landkreis Sömmerda da ist, wurde bereits 2015 sichtbar und seit Februar 2022 wieder deutlich. Der Arbeiter-Samariter-Bund erhielt als Träger der Flüchtlingshilfe im Landkreis Sömmerda seit Kriegsbeginn in der Ukraine eine Vielzahl an Geld- und Sachspenden. Hierfür gilt es immer wieder allen Spenderinnen und Spendern einen großen und herzlichen Dank auszusprechen.



Ganz besonders danken wir allen ehrenamtlichen Helferinnen und Helfern sowie unseren hauptamtlichen Mitarbeiter\*innen, die zum Teil auch nachts Geflüchtete begrüßt und versorgt haben und sich mit großem Engagement um die Menschen in unseren Einrichtungen kümmern. Ein Dank gilt außerdem den privaten Vermietern und Wohnungsunternehmen für die Bereitstellung von Wohnraum. Genauso wichtig ist es, darüber Bericht zu erstatten wofür die Spenden verwendet wurden:

In den ersten Wochen konnten die Lebensmittelspenden für die Erstverpflegung der hier ankommenden Geflüchteten genutzt werden. Auch privat untergebrachte Geflüchtete nahmen die Möglichkeit wahr, haltbare Lebensmittel und Sachmittel zu erhalten. Das Sortieren der Spenden sowie die Verteilung und Vermittlung von Sachspenden wurde dabei maßgeblich von Ehrenamtlichen unterstützt. Auch Artikel des täglichen Bedarfs, wie Zahnbürsten und Hygieneartikel wurden verteilt. Vor allem Kinderwagen und Kinderspielzeug halfen den Familien, die nur mit wenig Gepäck hier ankamen.

Bis zum Sommer fanden viele Begegnungs- und Sprachlernangebote sowie Übersetzungshilfen statt, die vor allem ehrenamtlich durchgeführt wurden. Die entstandenen Kosten konnten durch die Spenden finanziert werden. Die Spenden von Dorfgemeinschaften und Schulen ermöglichten die Durchführung bei den Sprachkursen für Kinder und Jugendliche in den Sommerferien 2022. Die Kinder und Jugendlichen hatten ein großes Interesse an den Sprachangeboten und lernten sehr gern.

Um einen Ausgleich zum Lernen zu schaffen, durften Freizeitangebote nicht fehlen. Denn jedes Kind hat ein Anrecht auf Erholung und Freude, gerade dann, wenn die Sorge um Familienangehörige in den Krisengebieten vorherrscht. Durch die Spenden konnten in den Ferien freizeitpädagogische Angebote für Kinder und Familien finanziert werden. So konnten einige Geflüchtete den Landkreis, die Landeshauptstadt und unsere Region kennenlernen.

Nach wie vor reißt der Unterstützungsbedarf nicht ab. Die Spenden helfen, um z.B. einen Kindersitz oder Buggy für die Kleinsten zu organisieren oder um im Alltag anfallende zusätzliche Kosten zu decken. Auch die Geflüchteten selbst unterstützen sich gegenseitig, geben Hausaufgabenhilfen, organisieren Angebote für Familien und geben Alltagshilfen.

Besonders freute uns, dass wir im Dezember Nikolaus- und Weihnachtsfeiern mit kleinen Geschenken für die geflüchteten Kinder durch Spenden unterstützen konnten. Ein großer Dank richtet sich an alle Ehrenamtlichen für ihr Engagement und an das Team des Weltladens LOCODEMU, da durch ihre Mithilfe der Weltladen in Sömmerda als Begegnungs-, Lern- und Unterstützungsort vielfach genutzt werden konnte. Außerdem bedanken wir uns vielmals bei allen Organisator\*innen dieser Aktionen und vor allem bei den vielen Spenderinnen und Spendern.

Tina Köth  
ASB Kreisverband Sömmerda e.V.

## Infoveranstaltung zum Thema Notfallbegleitung

**Montag, 13. Februar, 18.00 Uhr**  
**Feuerwehr Sömmerda**

Das Team der Notfallbegleitung Sömmerda befindet sich in Trägerschaft des DRK-Kreisverband Sömmerda/Artern e.V., dem Landratsamt Sömmerda und dem Evangelischen Kirchenkreis Sömmerda und besteht aus aktuell elf ehrenamtlichen Notfallbegleiterinnen. Um die Einsatzbereitschaft für 365 Tage 24 Stunden gewährleisten zu können, benötigt das Team rund um Teamleiterin Antje Rottorf dringend neue Mitglieder.

Aus diesem Grund möchten wir am 13.02.2023 ab 18.00 Uhr eine Informationsveranstaltung in der Feuerwehr Sömmerda, Parkweg 4a, veranstalten. Dazu laden wir Sie sowie alle interessierten Bürger/innen herzlichst ein. An diesem Tag möchten wir uns und unsere Arbeit vorstellen und alle noch offenen oder auch neu gebildeten Fragen beantworten.

Wir würden uns sehr freuen, Sie am 13.02.2023 im großen Schulraum der Feuerwehr Sömmerda begrüßen zu dürfen.

Für Fragen stehen wir Ihnen jederzeit gern telefonisch oder per E-Mail zur Verfügung.

**Kontakt:**  
DRK Kreisverband  
Sömmerda/Artern e.V.  
Rohrborner Weg 13  
99610 Sömmerda  
Tel. 03634 688- 110  
Fax 03634 688- 134  
E-Mail: info@drk-sda.de  
Internet: [www.drk-sda.de](http://www.drk-sda.de)



## Veranstaltungshinweise

### Kölleda lädt zum Taubenmarkt ein

**Kölledaer Taubenmarkt**  
**Sa, 4.2./11.2.23**  
**Rittergut Kölleda**  
**8.00 - 12.00 Uhr**  
mit gastronomischer Versorgung

*Wir freuen uns auf Sie!*

Die allgemeinen Vorschriften für die Taubenmärkte und weitere Informationen finden Sie unter:

[www.koelleda.de](http://www.koelleda.de)

### Kindersachenbasar in Kölleda

**KINDERSACHENBASAR**  
**KÖLLEDA**

ALLES RUND UMS KIND  
FÜR DEN FRÜHLING / SOMMER

ES GIBT KAFFEE, KUCHEN &  
WAFFELN AUCH ZUM  
MITNEHMEN

**25. FEBRUAR 2023**  
**RITTERGUT IN KÖLLEDA**

**VON 10 – 14:30 UHR**  
EINLASS SCHWANGERE AB 9:30 UHR

NUMMERAUSGABE AM 03.02.2023 ZWISCHEN  
16 UND 18 UHR AM MARKT 25 IN KÖLLEDA (AMTSHAUS)

**STARTGEBÜHR: 3 EURO**

STARTGEBÜHR GEHT AN DEN VEREIN "GEMEINSAM FÜR KÖLLEDA e.V."  
10% DES VERKAUFSERLÖS GEHEN AN DIE KITA "FRIEDEN"

IN GEMEINSAMER UNTERSTÜTZUNG MIT:

## Start für Krabbelgruppe im MGH Kindelbrück



*Storchennest*

Für die Kleinsten

### Krabbelgruppe

für Eltern und ihre Kinder bis 2 Jahre

**Start: 08. Februar 2023 | 9 - 10 Uhr**  
**Treffpunkt: jeden Mittwoch**  
**Anmeldung bei Frau Stratmann unter: 036375 58837**

im Mehrgenerationenhaus Kindelbrück  
 Thomas-Müntzer-Str. 1, 99638 Kindelbrück

In der Gruppe wollen wir singen, spielen, uns bewegen, Fingerspiele machen, die Welt erkunden und vor allem Spaß haben. Auch der Austausch mit anderen Eltern macht großen Spaß und bereichern die gemeinsamen Erlebnisse mit Ihrem Kind.





## Wintergrillen am „Alten Gutshaus“

**Freitag, 17. Februar 2023, ab 17.30 Uhr**

Der Förderverein „Altes Gutshaus“ Tunzenhausen lädt zu einem geselligen Abend mit Grillspezialitäten, Glühwein und weiteren leckeren Getränken recht herzlich ein.



Anmeldungen bitte **bis 10. Februar 2023** unter Tel. 03634 612902

## Blutspendetermine im Februar

Institut für Transfusionsmedizin Suhl gGmbH  
 gemeinnützige Gesellschaft



Tag	Datum	Ort	Uhrzeit
Mi	22.02.2023	Kölleda Wippertus Grundschule Salzstraße 6-8	17.00 – 19.30 Uhr
Mo	27.02.2023	Sömmerda „Albert Schweitzer“- Gymnasium (Aula) Salzmannstr. 39	16.00 – 19.00 Uhr

## Händler für Kölledaer Wippertusfest gesucht



Das Wippertusfest findet in diesem Jahr vom 17. bis 21. Mai statt. Während der Eröffnungsveranstaltung im Rittergut wird der Bürgermeister wieder ein Fass Freibier anstechen und danach findet die Ü30-Party statt.

Am Donnerstag ist Familientag mit den Schaustellern geplant. Der traditionelle Fackelumzug und eine Tanzveranstaltung im Rittergut finden Freitagabend statt.

Samstag startet 10.00 Uhr das Markttreiben mit Händlern und Gewerbetreibenden und am Abend findet wieder für alle tanzbegeisterten Gäste eine Veranstaltung im Rittergut statt. Sonntag werden Frühschoppen und Trödelmarkt das Fest abrunden.

Interessierte Händler für den Markt am Samstag können sich bei Joachim Götte unter Tel. 03635 482864 melden.

## Das SFZ Sömmerda informiert



### Montag

13.00 Uhr Hausaufgabentreff  
 14.30 Uhr Kindergeburtstag (nach Voranmeldung)  
 15.00 Uhr Licht- und Ton (auf Anfrage)

### Dienstag

13.00 Uhr Hausaufgabentreff  
 15.00 Uhr Töpferwerkstatt I  
 15.30 Uhr Modern Dance  
 16.00 Uhr Töpferwerkstatt II

### Mittwoch

13.00 Uhr Hausaufgabentreff  
 14.00 Uhr Schlagzeug (auf Anfrage)  
 15.30 Uhr Tanzzwerge  
 15.30 Uhr Theater  
 16.00 Uhr Dance Kids

### Donnerstag

13.00 Uhr Hausaufgabentreff  
 14.30 Uhr Künstlerisches Gestalten  
 15.00 Uhr Kino (1 x im Monat)  
 15.30 Uhr Dance Girls  
 15.30 Uhr Holzwerkstatt

### Freitag

13.00 Uhr Hausaufgabentreff  
 14.30 Uhr Kindergeburtstag (nach Voranmeldung)

Eine vorherige Anmeldung für einen Besuch während der Öffnungszeiten ist nicht erforderlich. Die Öffnungszeiten für den offenen Bereich: Montag bis Freitag von 13.00 bis 18.00 Uhr

Die Kinderbibliothek (Tel.: 621218) im SFZ ist immer Dienstag und Donnerstag von 13.00 bis 18.00 Uhr für die jungen Leser geöffnet.

Wir freuen uns auf euren Besuch!  
Euer SFZ

**Kontakt**

Schüler-Freizeit-Zentrum  
Kölledaer Straße 30, 99610 Sömmerda  
Tel.: 03634 622050  
E-Mail: sfz-soemmerda@web.de

**Netzwerk Regenbogen e.V. und die Tafel Sömmerda/Buttstädt informieren**



**Angebote und Öffnungszeiten**

Am Rothenbach 45, 99610 Sömmerda  
Tel. 03634 692519, Fax 03634 316921



Montag, 06.02		
08.00-16.00	Möbelkiste Tel.: 03634 317324	Thomas-Müntzer-Str. 3
08.00-16.00	Schatzinsel	Thomas-Müntzer-Str. 3
08.00-16.00	Schnittstelle	Thomas-Müntzer-Str. 3
Individuelle Termine	Tafelausgabe Sömmerda – Gelb	Am Rothenbach 45
Individuelle Termine	Tafelausgabe Sömmerda – Rot	Am Rothenbach 45
Dienstag, 07.02.		
08.00-16.00	Möbelkiste	Thomas-Müntzer-Str. 3
08.00-16.00	Schatzinsel	Thomas-Müntzer-Str. 3
08.00-16.00	Schnittstelle	Thomas-Müntzer-Str. 3
Individuelle Termine	Tafelausgabe in Buttstädt Tel.: 036373 998794	Kirchstraße 2
Mittwoch, 08.02.		
08.00-16.00	Möbelkiste	Thomas-Müntzer-Str. 3
08.00-16.00	Schatzinsel	Thomas-Müntzer-Str. 3
08.00-16.00	Schnittstelle	Thomas-Müntzer-Str. 3
13.00-14.00	Kuchenstübchen in Buttstädt	Kirchstraße 2
13.30-15.30	Kaffeeklatsch	Am Rothenbach 45
15.00-17.00	Kochen mit Kindern	Familienzentrum ASB
Donnerstag, 09.02.		
08.00-17.00	Möbelkiste	Thomas-Müntzer-Str. 3
08.00-17.00	Schatzinsel	Thomas-Müntzer-Str. 3
08.00-17.00	Schnittstelle	Thomas-Müntzer-Str. 3
Individuelle Termine	Tafelausgabe in Buttstädt	Kirchstraße 2
Individuelle Termine	Tafelausgabe Sömmerda – Grün	Am Rothenbach 45
Individuelle Termine	Tafelausgabe Sömmerda – Orange	Am Rothenbach 45
Freitag, 10.02.		
Nur nach Vereinbarung		

**Sportnachrichten**

**Hochspannung beim Kreisfinal-Auftakt der WK 3 im Volleyball**

Elf Teams von den Schulen des Landkreises Sömmerda waren zum Kreisfinale der WK 3 gemeldet, eine Steigerung gegenüber dem letzten Jahr, was den umsichtigen Organisator der Kreiswettkämpfe, Carsten Seeber, zu einem anderen Modus bewegte: wir spielen die Spiele nach Zeit, also immer 20 Minuten und nicht, wie im Volleyball üblich, in Sätzen und immer bis 25 Punkte.



Das Jungen-Team des „Oskar Gründler“-Gymnasium Gebesee, im vergangenen Schuljahr noch als WK 4 im Bundesfinale, hat sich dort vieles abgeschaut.

Mit Spielwitz und Intelligenz gewannen sie im Modus Jeder gegen Jeden alle Spiele und ziehen somit ins Schulamtsfinale am 23. Februar in Sömmerda ein.



Das Mädchenteam des Gebeseeer Gymnasium gewann die Gruppenspiele ebenso wie das Halbfinale souverän, im Finale jedoch waren die Mädels von Beginn an durch einfache Fehler und nicht zwingende Spielweise im Rückstand. Beim 24:24 hatten sie sich zum Ausgleich herangekämpft, schafften mit 25:24 den ersten Vorsprung, retteten diesen jedoch nicht bis zum 20-Minuten-Ziel und verfehlten den Sieg denkbar knapp mit 29:30.

Eine Hoffnung zum Schulamtsfinale besteht aber immer noch.

**Für das „Oskar Gründler“-Gymnasium Gebesee spielten:**

H. Schein, Y. Oswald, L. Schmidt, L. Kaufmann, F. Görlach, J. Wensky, M. Stock

M. Methfessel, C. Lüttge, S. Schielke, M. Habedank, E. Kurz, M. Bauer, L. Kopka

U. Bindel

**Wissenswertes**

**Verleihung der „Thüringer Rose“ 2023**

**Sozialministerin Werner ruft zur Einreichung von Vorschlägen bis zum 31. März 2023 auf**

Die Thüringer Sozialministerin Heike Werner ruft dazu auf, Vorschläge für die Verleihung der „Thüringer Rose“ 2023 einzureichen. Mit dieser Auszeichnung wird besonderes ehrenamtliches und soziales Engagement gewürdigt. Bis zu zwölf Thüringerinnen und Thüringer werden in jedem Jahr geehrt.

Dazu Ministerin Werner: „Mit der ‚Thüringer Rose‘ wollen wir danke sagen an Menschen, die sich selbstlos für hilfebedürftige oder kranke Mitmenschen einsetzen und die mit ihrem beispielhaften ehrenamtlichen Engagement den gesellschaftlichen Zusammenhalt fördern. Viele Thüringerinnen und Thüringer engagieren sich uneigennützig. Sie setzen sich immer wieder selbstlos und mitfühlend für andere und schwächere Menschen ein. Wie selbstverständlich erwarten sie dafür keine Gegenleistung. Wenn Sie solche Persönlichkeiten kennen, bitte ich Sie, diese für die Auszeichnung mit der Thüringer Rose vorzuschlagen.“

Vorschläge sind **bis zum 31. März 2023** schriftlich mit einer aussagekräftigen Begründung und Kontaktdaten – postalisch oder per E-Mail – an das Thüringer Sozialministerium zu senden:

**E-Mail-Adresse:**

thueringer-rose@tmasgff.thueringen.de

**Postanschrift:**

Thüringer Ministerium für Arbeit, Soziales, Gesundheit, Frauen und Familie  
 Referat „Landes- und Bundeskoordinierung, Öffentlichkeitsarbeit, strategische Planung“  
 Werner-Seelenbinder-Straße 6  
 99096 Erfurt

Vorschläge einreichen können alle Privatpersonen, Vereine und Initiativen sowie Landkreise und Kommunen.

Die Thüringer Rose erinnert an die Heilige Elisabeth, die vor über 800 Jahren in Thüringen wirkte. Als Landgräfin setzte sie sich entgegen gesellschaftlicher Erwartungen selbst für Arme und Kranke ein und gründete ein Hospital am Fuße der Wartburg. Damit ist sie bis heute ein Sinnbild für selbstloses und karitatives Wirken.

Die feierliche Auszeichnung findet am 7. Juli 2023, dem Geburtstag der Heiligen Elisabeth, auf der Wartburg in Eisenach statt.

**Weitere Informationen:**

[www.tmasgff.de/fileadmin/user\\_upload/Ministerium/Dateien/Flyer\\_Thueringer\\_Rose\\_.pdf](http://www.tmasgff.de/fileadmin/user_upload/Ministerium/Dateien/Flyer_Thueringer_Rose_.pdf)

**Diabetes-Lotse: Orientierungshilfe für Diabetiker im Landkreis**

**Der Diabetiker Thüringen e.V. bietet Menschen mit Diabetes im Landkreis Sömmerda eine besondere Form ehrenamtlicher sozialer Betreuung und viele nützliche Informationen an:**

Aufgabe bzw. Ziel des Diabetes-Lotsen ist die Übernahme einer Art Lotsenfunktion im Diabetes-Versorgungsbereich. Das Aufzeigen von sicheren Wegen zu Behandlungs- und Betreuungsbereichen, die Förderung der Krankheitsakzeptanz und die Motivation zum Beherrschen des Diabetesalltags sollen zur Verbesserung der Lebensqualität der Betroffenen beitragen.

Darüber hinaus soll dadurch ein Beitrag zur Verhinderung kostenintensiver Folgeerkrankungen geleistet werden. Angestrebt wird ein Lückenschluss von den ärztlich angeratenen Therapien zu den Alltagsproblemen durch diverse zusätzliche Informationen.

**Der Diabetes-Lotse informiert über:**

- Ambulante und stationäre medizinische Versorgungseinrichtungen
- podologische Fußambulanzen
- Krankenkassen
- soziale und rechtliche Probleme
- Selbsthilfegruppen
- Angebote des Diabetiker Thüringen e.V. in der Region

**Ansprechpartner für den Landkreis Sömmerda:**

**Helga Borchert, Riethnordhausen**  
 Tel.: 036204 50559

**Sie sind krank und Ihre Arztpraxis hat zu?**

**116 117**

**DIE NUMMER, DIE HILFT! BUNDESWEIT.**

Der ärztliche Bereitschaftsdienst der Kassenärztlichen Vereinigungen

**Hausbesuche:**

Mo, Di, Do	18.00 - 07.00 Uhr
Mi, Fr	13.00 - 07.00 Uhr
Sa, So, Feiertage, Brückentage	07.00 - 07.00 Uhr

**Notdienstprechstunde im Helios Klinikum Erfurt**

Mo, Di, Do	18.00 - 24.00 Uhr
Mi, Fr	13.00 - 24.00 Uhr
Sa, So, Feier- u. Brückentage:	07.00 - 24.00 Uhr

**Impressum: Amtsblatt des Landkreises Sömmerda**

**Herausgeber:** Landkreis Sömmerda  
**Verlag und Druck:** LINUS WITTICH Medien KG  
 In den Folgen 43, 98693 Ilmenau  
 Tel.: 03677 20 50-0, Fax: 03677 20 50-21

**Verantwortlich für amtlichen und nichtamtlichen Teil:** Der Landrat

**Verantwortlich für den Anzeigenteil:** Yasmin Hohmann - Erreichbar unter der Anschrift des Verlages. Für die Richtigkeit der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Vom Verlag gestellte Anzeigenmotive dürfen nicht anderweitig verwendet werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten die Allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen des Verlages und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Vom Kunden vorgegebene HGB-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus in 4-c Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb kann für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernommen werden. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten nicht zu einer Ersatzleistung.

**Verlagsleiter:** Mirko Reise

**Erscheinungsweise:**  
 wöchentlich, kostenlos an alle Haushaltungen im Verbreitungsgebiet  
 Im Bedarfsfall können Sie Einzelstücke zum Preis von 3,00 € (inkl. Porto u. gesetzl. MwSt) beim Verlag bestellen.